

Zellers

AUBAINES DE LA FÊTE DES PERES
DU 14 AU 16 JUIN

FATHER'S DAY SALE
JUNE 14th TO 16th

N'OUBLIONS PAS PAPA!

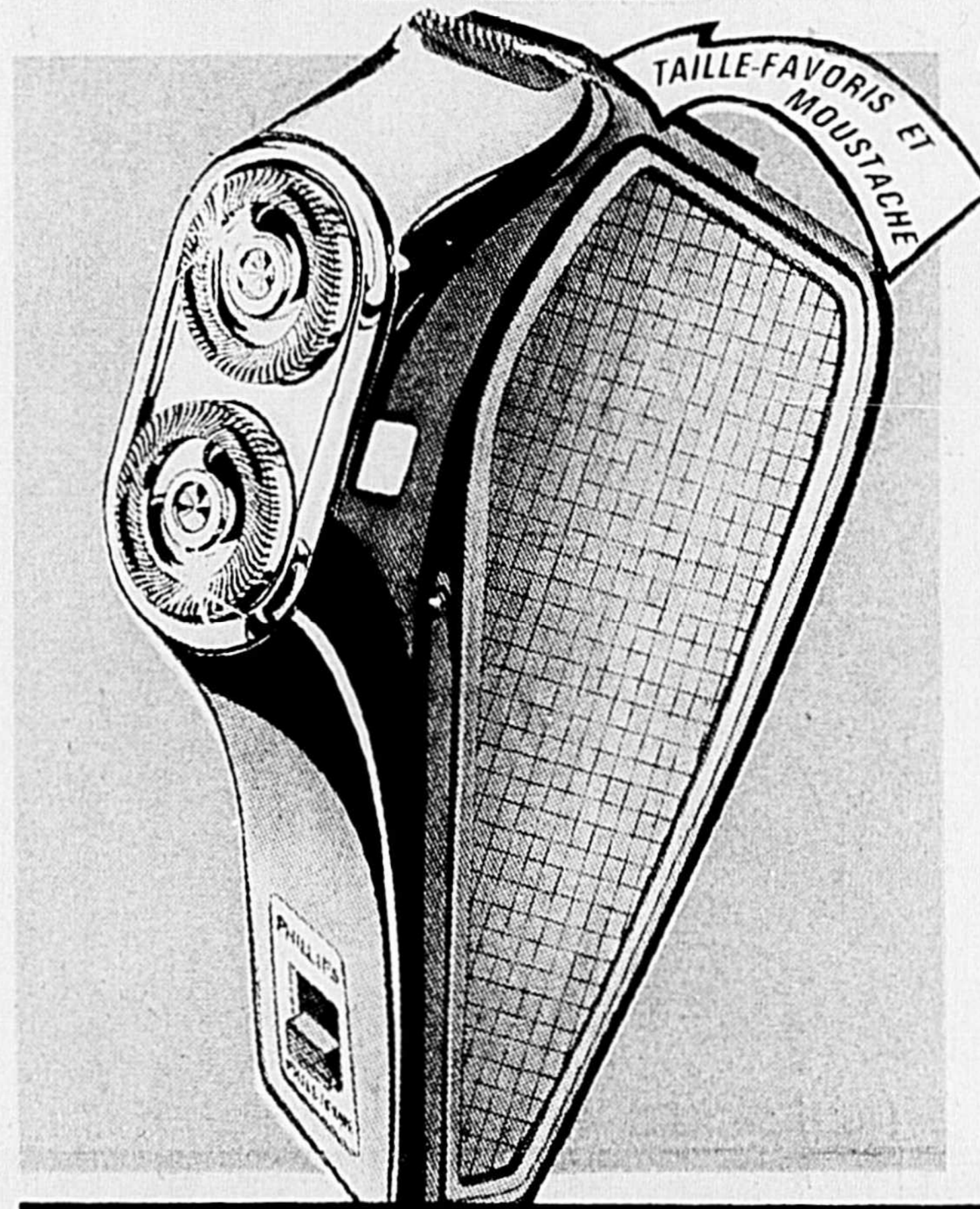
LE COURRIER
DE SAINT-HYACINTHE
Mercredi, 13 juin 1973

LE JOUR DE LA FÊTE DES PÈRES,
DIMANCHE 17 JUIN!



REMEMBER DAD

ON FATHER'S DAY SALE
SUNDAY, JUNE 17th



"PHILISHAVE"
CADEAU INDISPENSABLE!
TRÈS AU-DESSOUS DE
SON PRIX COURANT

Un cadeau qui servira à Papa toute l'année et pour des années à venir. Modèle Super 90 à deux têtes rasantes, permettant de se raser de plus près et plus confortablement. Tondeuse incorporée pour moustache et favoris. Forme étudiée bien en main. En boîte cadeau.

VENTE - SALE

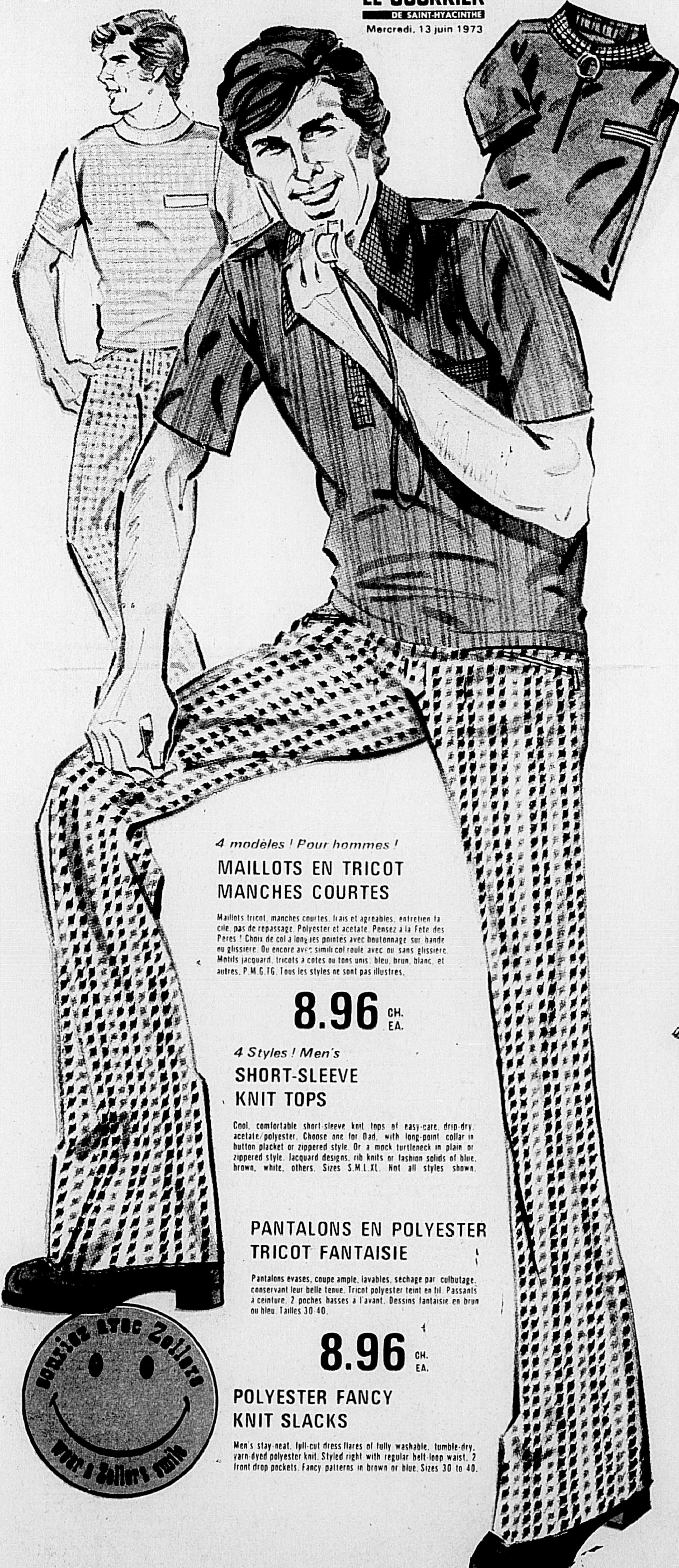
16.88

MODE DE CREDIT
DISPONIBLE!

A CREDIT PLAN
AVAILABLE

"PHILISHAVE"
THE GIFT OF GOOD
GROOMING, AT DOLLARS
OFF THE REG. VALUE!

A Father's Day gift he'll appreciate year after year! Super efficient twin Super 90 shaving heads give a closer, more comfortable shave; even has a built-in slide-out trimmer for sideburns and moustache. Comfort grip contoured design. Gift boxed.



4 modèles! Pour hommes!
**MAILLOTS EN TRICOT
MANCHES COURTES**

Maillots tricot, manches courtes, légers et agréables, entretien facile, pas de repassage. Polyester et acétate. Pensez à la Fête des Pères! Choix de col à longes pointes avec boutonnettes sur bande ou glissière. Ou encore avec: similicoll roulé avec ou sans glissière. Motifs jacquard, tricotés à côtes ou tons unis: bleu, brun, blanc, et autres. P.M.G.T.G. Tous les styles ne sont pas illustrés.

8.96 CH. EA.

4 Styles! Men's
**SHORT-SLEEVE
KNIT TOPS**

Cool, comfortable short-sleeve knit tops of easy-care, drip-dry, acetate/polyester. Choose one for Dad, with long-point collar in button placket or zippered style. Or a mock turtleneck in plain or zippered style. Jacquard designs, rib knits or fashion solids of blue, brown, white, others. Sizes S,M,L,XL. Not all styles shown.

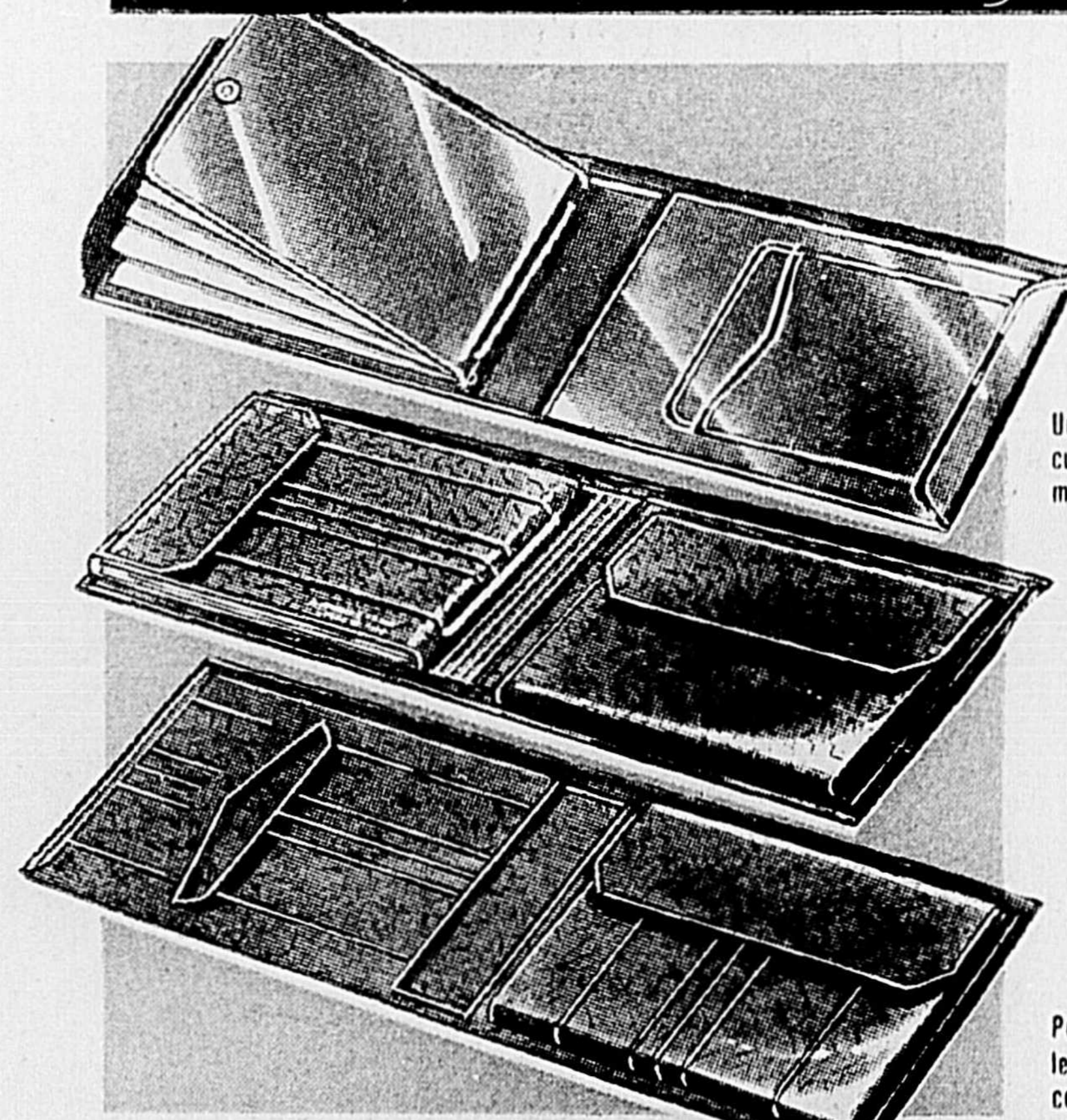
**PANTALONS EN POLYESTER
TRICOT FANTAISIE**

Pantalons evases, coupe ample, lavables, séchage par culottage, conservent leur belle tenue. Tricot polyester teint en fil. Passants à ceinture, 2 poches basses à l'avant. Dessins fantaisie en brun ou bleu. Tailles 30-40.

8.96 CH. EA.

**POLYESTER FANCY
KNIT SLACKS**

Men's stay neat, full-cut dress slacks of fully washable, tumble-dry, yarn-dyed polyester knit. Styled right with regular belt-loop waist, 2 front drop pockets. Fancy patterns in brown or blue. Sizes 30 to 40.



Bas prix de la Fête des Pères!
**PORTEFEUILLE
CUIR
VÉRITABLE**

Un cadeau pratique! Portefeuilles de belle fabrication en cuir grenu souple. Choix de modèles: statesman, transformable et porte-monnaie. Noir ou brun.

2.33 & 3.66

Father's Day Savings On

**GENUINE
LEATHER
BILLFOLDS**

Popular gift idea! Quality crafted smooth and grained leather billfolds in your choice of styles, including statesman convertible and coin purse. Black or brown.



**APPAREIL 35mm
"ZENIT-E"**

Objectif Reflex 35 mm avec objectif 1:2.58 mm. Vitesse B à 1/500e sec. plus M.X. synchronise pour flash. Monture de l'objectif "Pentax" Étui portatif.

UTILISEZ UN MODE DE CREDIT AVANTAGEUX ZELLER! **74⁸⁸** USE A CONVENIENT ZELLERS CREDIT PLAN

**"ZENIT-E"
35MM CAMERA**

Single lens reflex 35 mm with 58mm 1:2.5 lens. Shutter speeds from B to 1/500 sec. plus M.X. synchro for flash. "Pentax" lens mount. Carrying case.

BONI - BONUS!
Flash ultra-compact Manimex TX65 électronique sans supplément.
Ultra-compact Manimex TX65 électronique flash included at no extra cost!

KODAK FILMS COULEUR	COLOR PRINT FILMS	
C110 INSTAMATIC DE POCHE	CARTOUCHES FILM 12 POSES	
C110 POCKET INSTAMATIC	CARTRIDGE FILM 12 EXPOSURES	1.09
CX135 - FILM 35mm	20 POSES	
CX135 - 35MM FILM	20 EXPOSURES	1.29
CX126 INSTAMATIC	CARTOUCHES FILM 12 POSES	
CX126 INSTAMATIC	CARTRIDGE FILM 12 EXPOSURES	99c

Zellers

LES GALERIES SAINT-HYACINTHE
3300, BOULEVARD LAFRAMBOISE - SAINT-HYACINTHE



DES TRICOTS DE QUALITÉ POUR LA FÊTE DES PÈRES

Des tricots 100% coton, si agréables à porter l'été... et à des prix si avantageux que vous voudrez en acheter plusieurs! Modèles à col à longues pointes, fermeture sur bande à 4 boutons. Grand choix de tons unis et fantaisie coloris grand teint. Tailles: P.M.G.T.G.

344

CH. EA.

NOTABLE KNITS FOR FATHER'S DAY

Cool, Summer casual wear of 100% cotton knit... priced so low you'll want to buy several for Dad! Styled with long point collar, four button placket front. Choose from a wide selection of wash-fast plains and fancies, in sizes S.M.L.XL.



UN CADEAU INDISPENSABLE POUR PAPA!

Sechoir à cheveux "Schick" pour hommes... pour une bonne mise en plus en quelques minutes! Peigne "styliant", brosse et attachement pour sechage rapide. 2 températures. Noir.

OFFRE SPECIALE! SPECIAL **18⁸⁸**

MODE DE CREDIT DISPONIBLE! A CREDIT PLAN AVAILABLE!

A GIFT OF GOOD GROOMING FOR DAD!

"Schick" Styling Dryer... Styles and grooms in minutes! Styling comb, brush, spot drying attachment. 2 heat settings. Black.

CADEAUX DE GOUT POUR LA FÊTE DES PERES! "OLD SPICE" DE SHULTON

Un cadeau masculin approuvé par tous les hommes de gout. Offrez "Old Spice" à papa!
A. Lotion après rasage "Old Spice" 9.5 oz. . . . 1.87
B. Savon sur une corde "Old Spice" 6 1/2 oz. . . . 1.37

VERY SPECIAL GIFTS FOR FATHER'S DAY! "OLD SPICE" BY SHULTON

Fathers approve of the distinctively masculine scent of "Old Spice"!
A. "Old Spice" After Shave Lotion 9.5 oz. . . . 1.87
B. "Old Spice" Soap On A Rope 6 1/2 oz. . . . 1.37

"HAI KARATE"

Le parfum des hommes audacieux! Choix: essence limette ou poivre.
"Hai Karate" - Lotion après rasage 4 oz. . . . 1.07 ch.
The scent for the man who likes to live dangerously! Choose Regular or Zesty Lime.
C. "Hai Karate" After Shave Lotion 4 oz. . . . 1.07 ea.

CHEMISES HABILLÉES POUR PAPA MOTIFS DE TEXTURES

Offertes à un prix exceptionnellement bas! Manches courtes, tissu léger et confortable polyester et coton. La chemise qui plaira à Papa pour l'été. Motifs ton sur ton en bleu pâle, riz, vert menthe et blanc. Encolures 14 1/2 à 17.

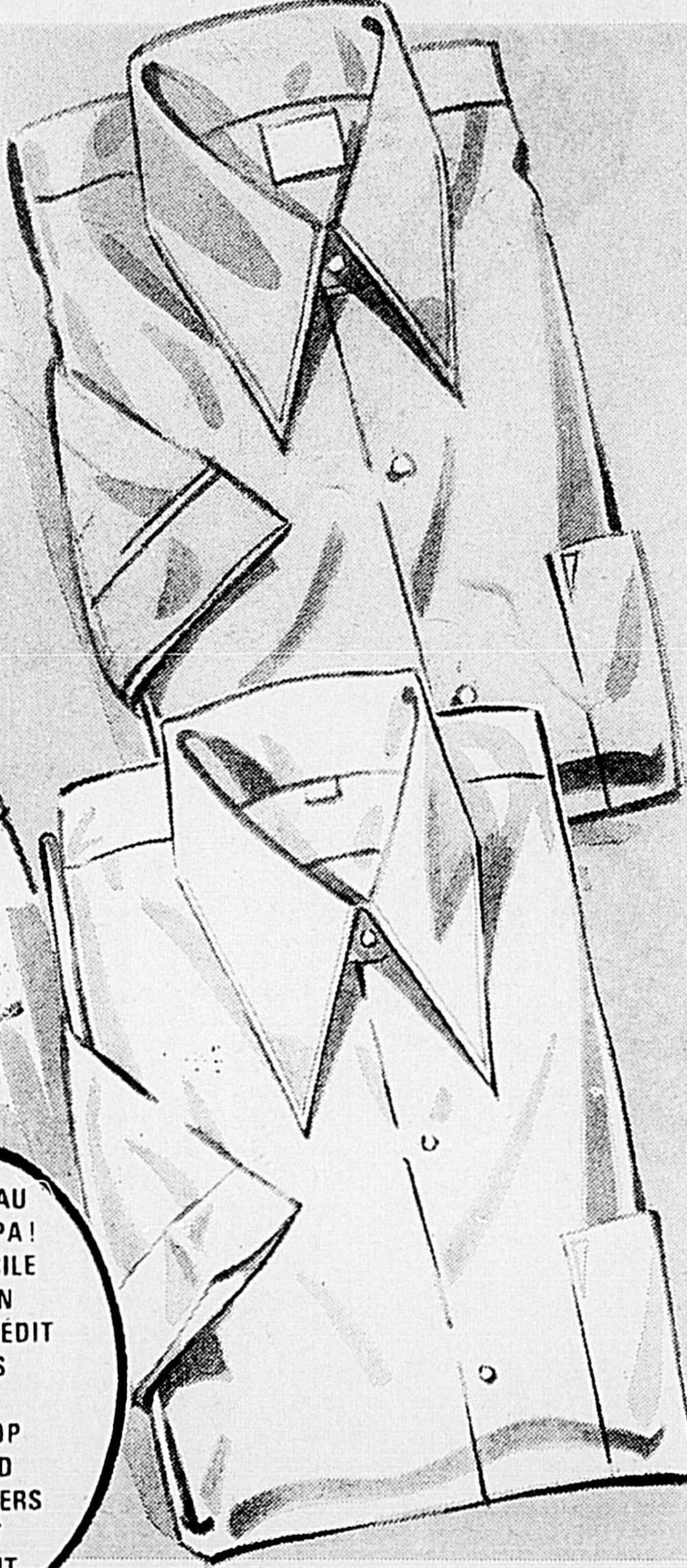
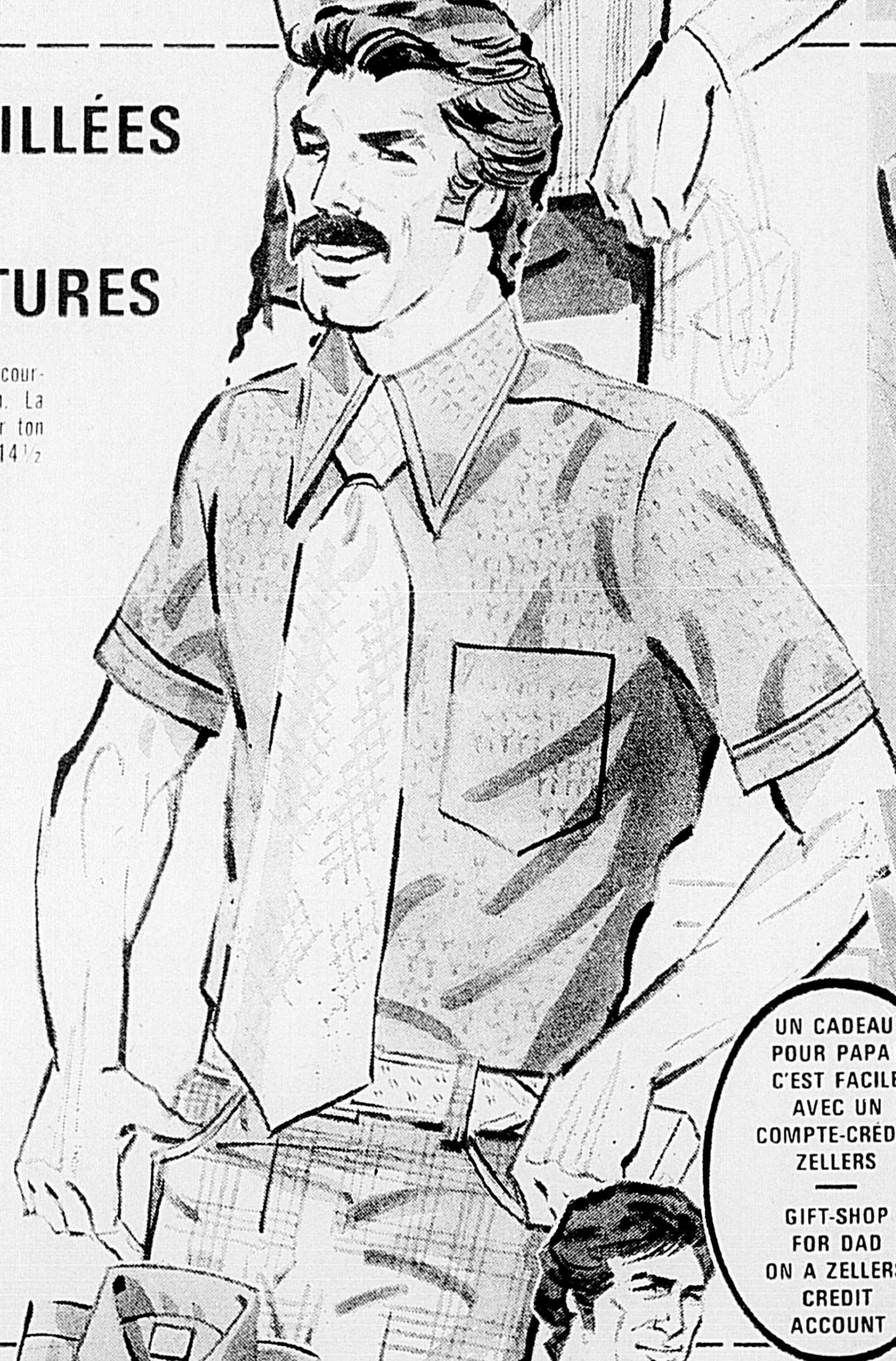
OFFRE SPECIALE CADEAU GIFT SPECIAL

396

CH. EA.

SELF-PATTERNED DRESS SHIRTS FOR DAD!

Now at an exceptionally low sale price! Light and breezy short-sleeved shirts of easy-care polyester/cotton blend... keeps Dad cool and fashion-right through Summer! Self patterned in shades of pale blue, rice, mint, white. Sizes 14 1/2 to 17.



UN CADEAU POUR PAPA! C'EST FACILE AVEC UN COMPTE-CREDIT ZELLERS
GIFT-SHOP FOR DAD ON A ZELLERS CREDIT ACCOUNT

STYLE HABILLÉ À MANCHES COURTES

TONS UNIS BLANC ÉCLATANT!

Approvisionnez papa en chemises habillées, en tissu polyester et coton, facile à entretenir, ne nécessitant pas de repassage. Confection soignée avec col ordinaire, manches courtes à revers. Tons mode d'été bleu, havane, jaune, melon ou autres. Ainsi que blanc éclatant. Encolures 14 à 17.

OFFRE SPECIALE CADEAU GIFT SPECIAL

296

CH. EA.

SHORT-SLEEVED "DRESSIES" FOR DAD!

SOLID SHADES OR SPARKLING WHITE!

Dress up Dad's Summer wardrobe with these easy care Permanent Press, polyester/cotton shirts. Smartly tailored with regular collar and cuffed short sleeves. Choose from Seasonal solids of blue, tan, yellow, melon, others. Or sparkling white. Sizes 14 to 17.

Pour Papa... MODÈLE SPORT POUR TOUT-ALLER

Voici l'occasion de faire des cadeaux utiles et agréables pour la Fête des Pères! Chemises en polyester/coton lavable, sechant sans repassage; choix de ton unis, imprimés, quadrillés ou Chambray à surpiques contrastantes. Nombreux coloris d'été. P.M.G.T.G.

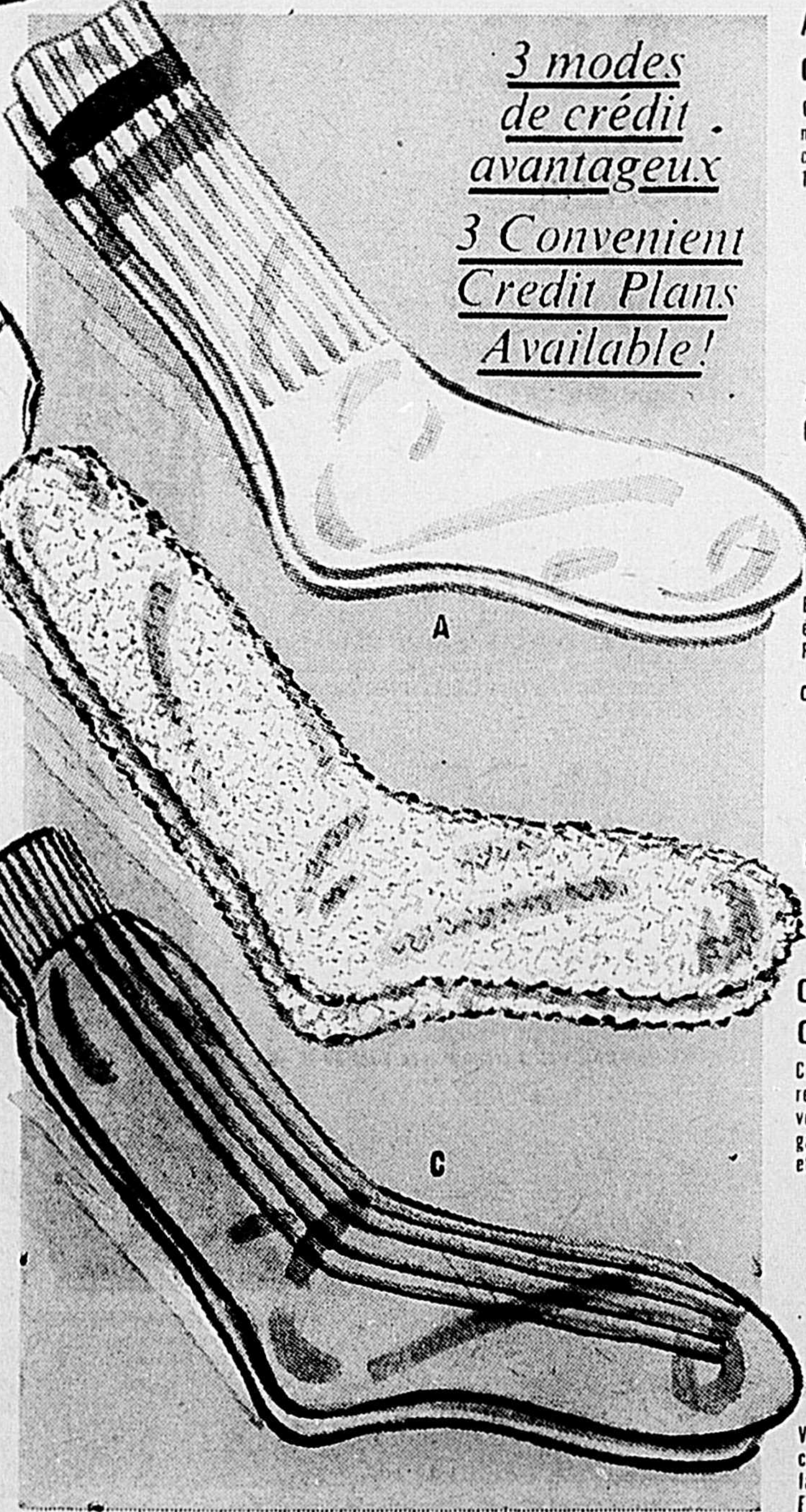
OFFRE SPECIALE CADEAU GIFT SPECIAL

333

CH. EA.

For Dad COLOURFUL, CASUAL "SPORT-ABOUTS"

Here's a chance to cash-in on top-dollar shirt values for "Father's Day"! All shirts are of fully washable, drip dry, summer-cool polyester/cotton in your choice of plains, prints, gingham checks or contrast stitched "Chambray" in a vast selection of summery shades. S.M.L.XL.



3 modes de crédit. avantageux
3 Convenient Credit Plans Available!

A. CHAUSSETTES HOMMES ORLON * ET NYLON

Chaussettes en tricot à côtes 2x1, d'Orlon et nylon. Pieds coussinés. Blanc. Avec haut à rayure contrastante. Pointure unique correspondant à 10-12. * Marque déposée Du Pont.

97¢ PAIRE PR.

A. MEN'S HOSE OF ORLON*/NYLON

2 x 1 rib Orlon*/Nylon socks with cushion foot. White with contrast trim striped top. One size fits 10 to 12. *Du Pont Reg'd. T.M.

B. CHAUSSETTES HOMMES

Elegantes chaussettes en coton extensible et nylon éponge souple. Blanc, noir, anthracite et autres. Pointure unique correspondant à 10-12.

OFFRE SPECIALE POUR CADEAU! GIFT SPECIAL **67¢** PAIRE PR.

B. MEN'S ANKLETS

Smart casual anklets of soft, blended cotton/stretch nylon terry in shades of white, black, charcoal others. One size fits 10-12.

C. CHAUSSETTES HOMMES CÔTES VELOURS MILLERAIES

Chaussettes en nylon pur, souple comme du velours, rebelles au rétrécissement, durables; côtes genre velours milleraies, genre sport ou uni, dans une gamme étendue de coloris mode: blanc, noir, brun et autres. Pointure unique correspondant à 10-13.

OFFRE SPECIALE CADEAU GIFT SPECIAL **74¢** PAIRE PR.

C. MEN'S CORDUROY VELOUR HOSE

Velvety-soft, long-wearing, shrink-proof 100% nylon corduroy rib & plain sport socks in a full range of fashion shades including white, black, brown, others. Fits sizes 10-13.

OFFREZ-LUI UN CARDIGAN

Une veste-cardigan est un cadeau que Papa appréciera à longueur d'année. Dos et manches en tricot jersey souple, devant acrylique lié, 2 poches incorporées. Tons foncés: brun, vert, gris. P.M.G.T.G.

A **9⁹⁶**
CH. EA.

THE "CARDIGAN" CAPER

A cardigan jacket on "Father's Day" is a gift he'll appreciate the year 'round! Styled with soft, jersey-knit back and sleeves, bonded acrylic front with 2 insert pockets. Deep tones of brown, green or grey. S.M.L.XL.

POUR LE GOLFEUR

Nos vestes de golf "Zeller Crest", légères et étanches au vent, en polyester et coton. Très confortables pour les fraîches matinées de golf. Col barracuda, empiècement filet devant et manchettes boutonnées. Marine, crème, bleu. P.M.G.T.G.

B **4⁹⁶**

FAIRWAY FASHIONS

Our own "Zeller Crest" brand golf jackets of lightweight, wind-proof polyester/cotton. Keep Dad comfortable on those cool, early-morning golf games. "Barracuda" collar, mesh yoke back and buttoned cuff. Navy, cream, blue. S.M.L.XL.

BLOUSONS POUR HOMMES

Vêtements étanches au vent et à la pluie... imperméables en nylon pur avec capuchon à galon coulissant pour mieux défier les intempéries. Devant à glissière, poignets élastiques. Coloris grand teint: marine, brun, blanc et autres. Tailles: P.M.G.T.G.

C **3³³**

MEN'S SQUALL JACKETS

No "Fair Weather" friends these... they're wind and water proof 100% nylon with drawstring hood to keep out Summer rain. Snug zippered front, elasticized cuffs. Wash-fast navy, brown, white, others. Sizes S.M.L.XL.

PANTALONS HABILLES EN POLYESTER

Confection soignée, élégance et facilité d'entretien. Tricot à chaîne en polyester pur qui maintient toujours son pli impeccable. Coupe ample avec poches Western devant et poches arrière. Tons classiques! gris, brun, marine. 30-44.

D **10⁹⁶**

MAGASINEZ EN TOUTE ELEGANCE AVEC UN COMPTE ZELLER! "FASHION SHOP" ON A CONVENIENT ZELLER CREDIT PLAN

DRESSY POLYESTER PANT-FASHIONS!

Crisp, neat good looks for Dad in easy-care 100% polyester warp knit that keeps a razor-sharp crease! Full-cut dress slacks accented with Western-style front pockets, reeve back pockets. Conservative shades of grey, brown or navy. 30-44.

MODÈLES ÉVASÉS TOUT-ALLER

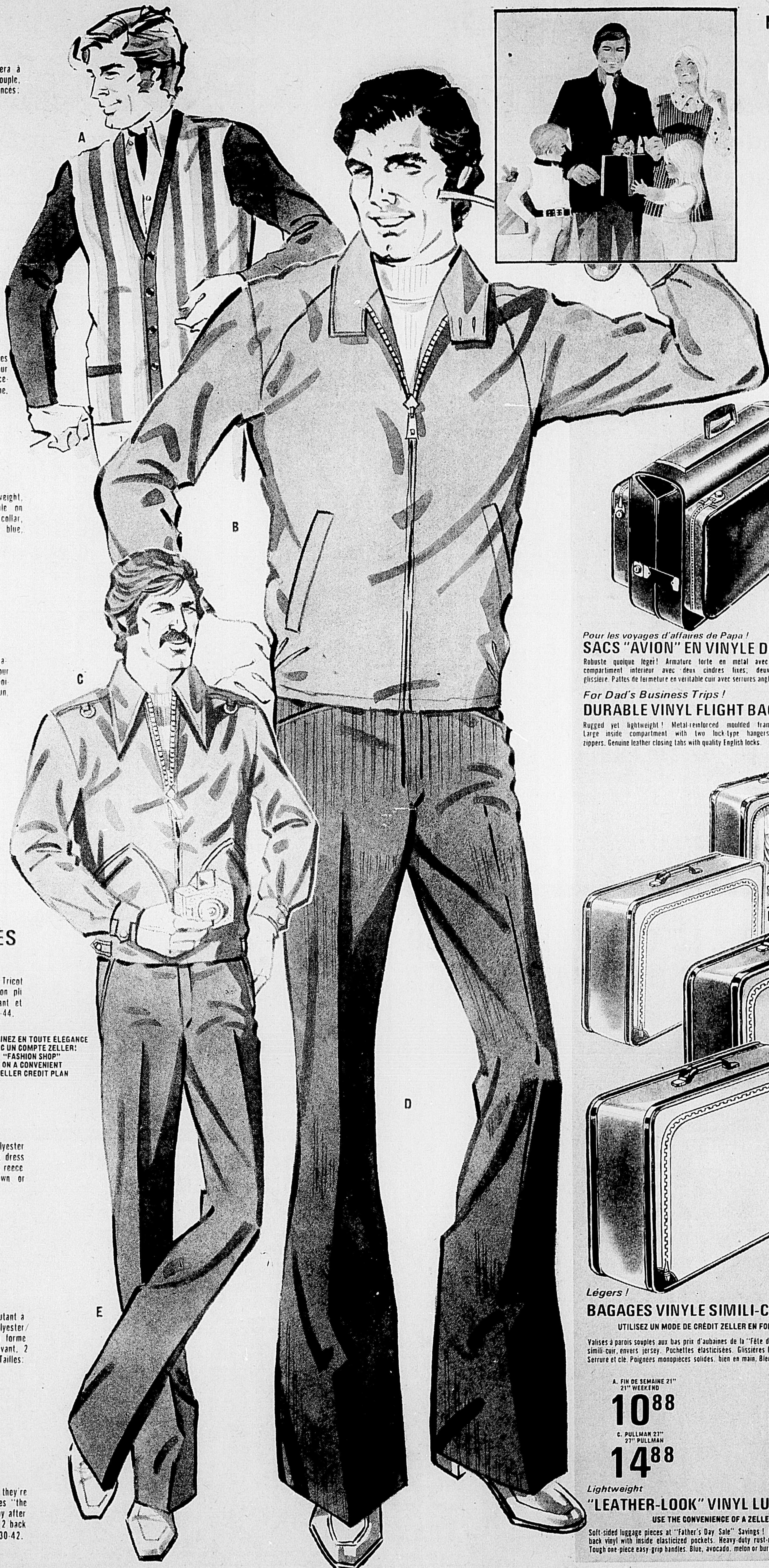
Pour le tout-aller... Pantalon qui plaira à papa, et autant à maman pour sa facilité d'entretien. Tissu croisé de polyester/coton ne demandant pas de repassage et garde sa forme jour après jour. Passants ordinaires, 2 poches devant, 2 derrière. Noir, olive, bronze, bleu, beige ou brun. Tailles: 30-42.

E **4⁹⁶**

OFFRE-CADEAU GIFT SPECIAL

CASUAL SLACKS FOR FATHER!

Easy-wear for Dad!... Easy-care for Mom! Because they're Permanent Press polyester/cotton twill that banishes "the wrinkles"! Stays neat as a pin hour after hour... day after day! Styled with regular bell-loop waist, 2 front & 2 back pockets. Black olive, bronze, blue, beige or brown. 30-42.



N'OUBLIEZ PAS LA FÊTE DES PÈRES

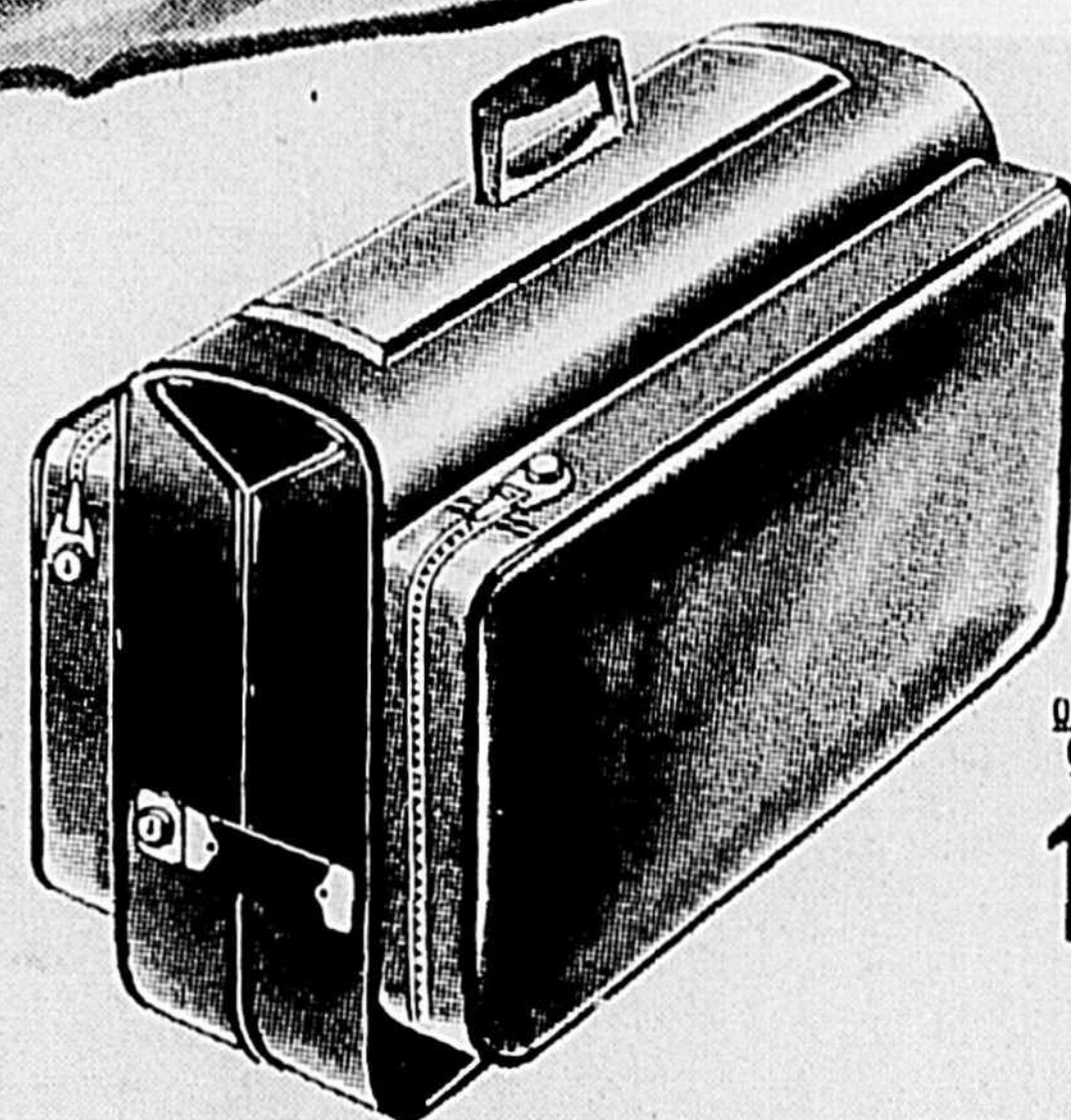
LE DIMANCHE 17 JUIN

REMEMBER DAD

ON FATHER'S DAY SUNDAY JUNE 17th

3 **MODES DE CRÉDIT AVANTAGEUX**

3 **CONVENIENT CREDIT PLANS AVAILABLE AT ZELLERS**



OFFRE-CADEAU GIFT SPECIAL

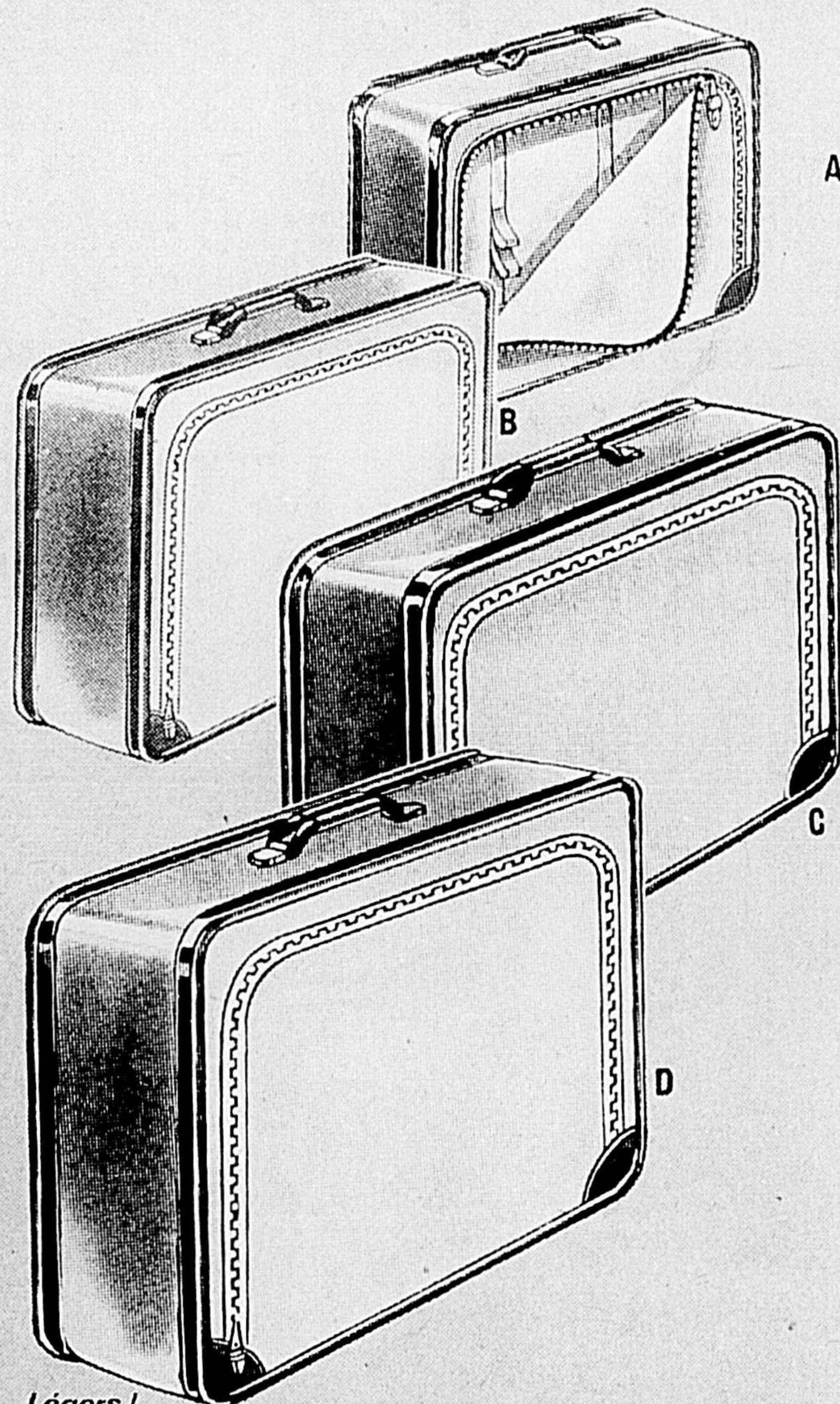
10⁷⁷

POUR LES VOYAGES D'AFFAIRES DE PAPA! SACS "AVION" EN VINYLE DURABLE

Robuste quoique léger! Armature forte en métal avec renforts en vinyle expansé. Grand compartiment intérieur avec deux cintres fixes, deux grandes poches extérieures avec glissière. Pattes de fermeture en véritable cuir avec serrures anglaises de qualité.

FOR DAD'S BUSINESS TRIPS! DURABLE VINYL FLIGHT BAGS

Rugged yet lightweight! Metal reinforced moulded frame with expanded vinyl bindings! Large inside compartment with two lock-type hangers, two roomy outside pockets with zippers. Genuine leather closing tabs with quality English locks.



Légers! BAGAGES VINYLE SIMILI-CUIR

UTILISEZ UN MODE DE CRÉDIT ZELLER EN FONCTION DE VOTRE BUDGET.

Valises à parois souples aux bas prix d'au moins de la "Fête des Pères". Fabrication résistante en vinyle simili-cuir, envers jersey. Pochettes élastiques. Glissières latérales robustes et rebelles à la remille. Serrure et clef. Poignées monopieces solides, bien en main. Bleu, vert avocal, melon ou orange brûlée.

A. FIN DE SEMAINE 21" 21" WEEKEND

10⁸⁸

C. PULLMAN 27" 27" PULLMAN

14⁸⁸

B. PULLMAN 25" 25" PULLMAN

12⁸⁸

D. OUTREMER 30" 30" OVERSEAS

16⁸⁸

Lightweight "LEATHER-LOOK" VINYL LUGGAGE

USE THE CONVENIENCE OF A ZELLER CREDIT PLAN

Soft-sided luggage pieces at "Father's Day Sale" Savings! Ruggedly constructed of grained jersey-back vinyl with inside elasticized pockets. Heavy duty rust-resistant side zippers with lock and key. Tough one-piece easy-grip handles. Blue, avocado, melon or burnt orange.

3 **MODES DE CRÉDIT EN FONCTION DE TOUS LES BUDGETS!**

3 **CONVENIENT CREDIT PLANS AVAILABLE TO SUIT YOUR BUDGET**



Pour être POPULAIRE

... Cadeaux au Papa bricoleur!

Be POPULAR

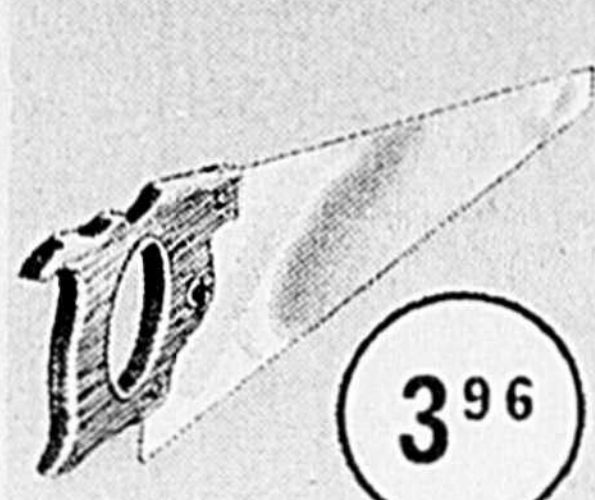
... With Gifts For Dad, The Handyman



2³⁸

MARTEAU DE CHARPENTIER - Manche d'acier tubulaire avec panne fendue arrondie usinée, 16 oz.

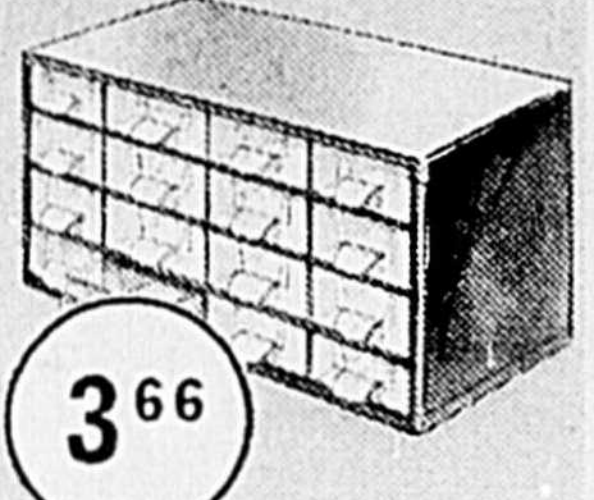
CLAW HAMMER - Tubular steel hammer has 16 oz. head with machine-curved claw.



3⁹⁶

SCIE À MAIN 26" 8 DENTS AU POUCE - "Disston", scie à main à dos droit avec lame robuste. Long. 26".

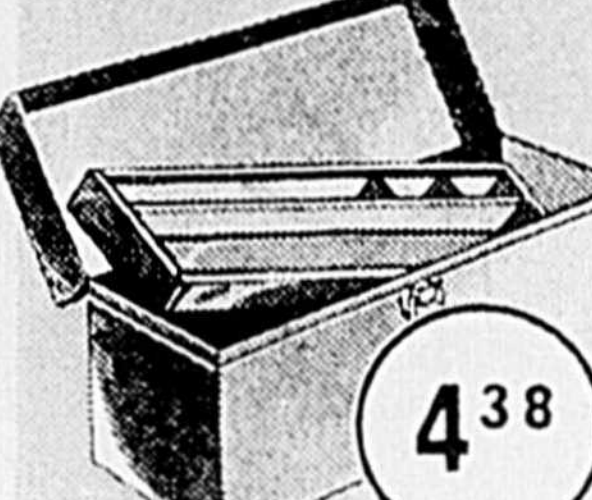
26" 8-PT. HANDSAW - "Disston" straight back style handsaw has sturdy blade, 26" long.



3⁶⁶

ARMOIRE 16 TIROIRS - Pour outillage, quincaillerie. Armoire acier à 16 tiroirs. Diviseurs plastique, index.

16-DRAWER CABINET - For tools, hardware... steel cabinet with 16 drawers. Plastic dividers, index.



4³⁸

COFFRE À OUTILS - Notre meilleur article pour ranger les outils. Plateaux mobiles, séparations. Fini email recuit vert. 19" x 6" x 6 1/2".

TOOL BOX - Best seller for tools. Lift-out tray, partitions. Green baked enamel finish. 19" x 6" x 6 1/2".



5⁶⁶

RUBAN-MESURE 16 PI. - Se bloque à la longueur désirée, retour automatique. Lame d'acier de 1 1/2".

16 FT. LOCKING TAPE - Locks where wanted; rewinds automatically. 1 1/2" king size steel blade.



9⁶⁶

11 PIÈCES S.A.E. TROUSSE DE DOUILLES - Complète avec poignée à rechet et allonge. Coffre métal pour le transport.

11-PIECE S.A.E. SOCKET SET - Complete with ratchet handle and extension bar. Metal carrying case included.



18⁸⁸

JEU DE CLÉS THORSON - Ensemble 10 pièces de 3/8" à 15/16", clés mixtes rangées dans un étui en vinyle.

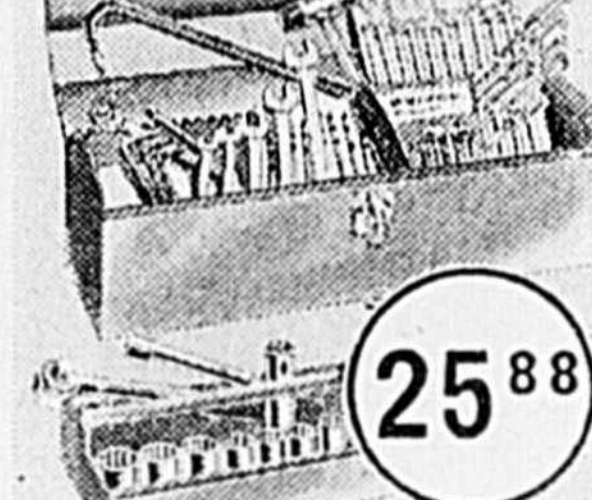
THORSON WRENCH SET - 10 pce. 3/8" to 15/16" combinations wrench set in reusable vinyl pouch.



20⁸⁸

JEU THORSON CLÉS À DOUILLE - Ensemble 20 pièces de clés mixtes de 1/4" à 3/8". Ensemble complet pour le mécanicien bricoleur.

THORSON SOCKET WRENCH SET - 20 pce. 1/4" and 3/8" drive, combination socket wrench set... a versatile set for the home mechanic.



25⁸⁸

OUTILLAGE 106 PIÈCES - Un nécessaire pour tous travaux de bricolage; les outils d'usage courant pour la maison.

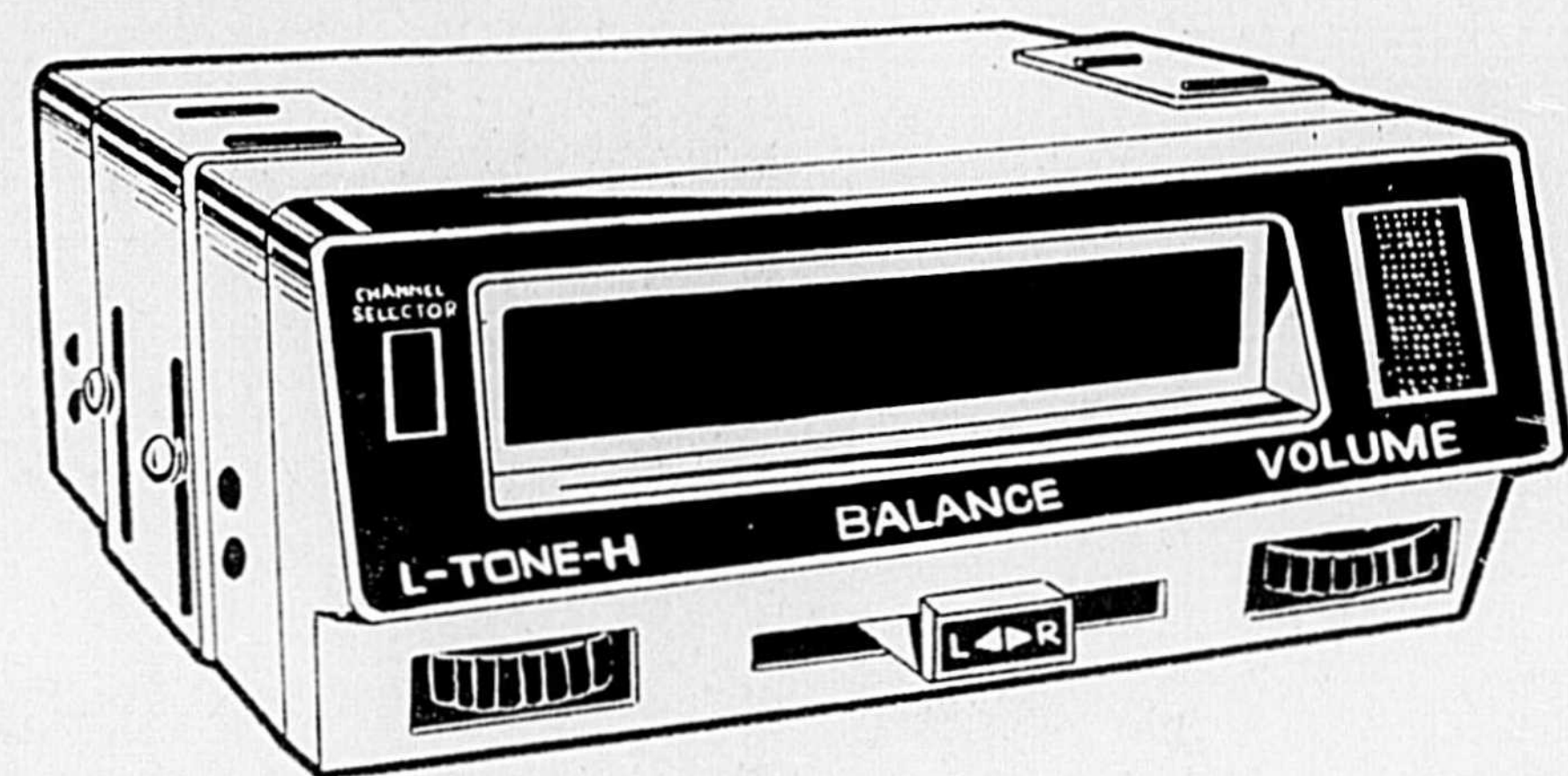
106-PIECE TOOL SET - A tool for every job in this versatile home handyman's tool kit.



23⁸⁸

ETABLI - Etabli robuste tout métal avec porte-outils, surface de travail bois, tableau perforé. 2' x 4' x 2'10".

WORK BENCH - Sturdy all metal bench with tool holder, particle board work surface, pegboard. 2' x 4' x 2'10".



STÉRÉO 8 PISTES POUR AUTO

Stereo 8 pistes, avec contrôle du son à glissier, selecteur de canaux à poussoir, commandes séparées du volume et de la tonalité. Modèle compact.

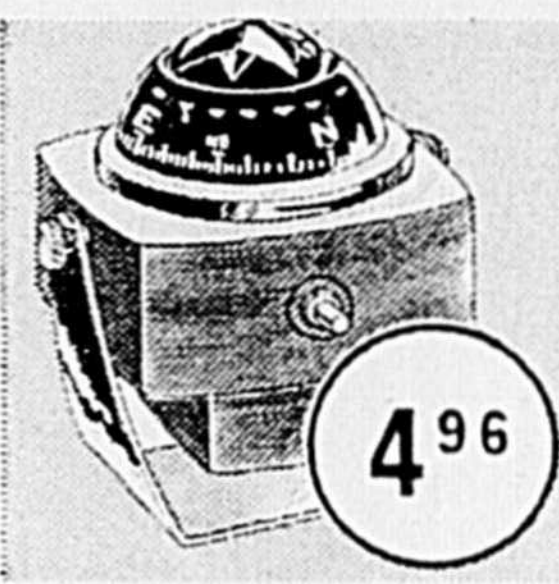
PLAN DE CREDIT DISPONIBLE

8-TRACK CAR STEREO

8-track stereo player has slide-bar sound control, push-button channel selector, independent tone and volume control. Compact styling.

36⁶⁶
A CREDIT PLAN AVAILABLE

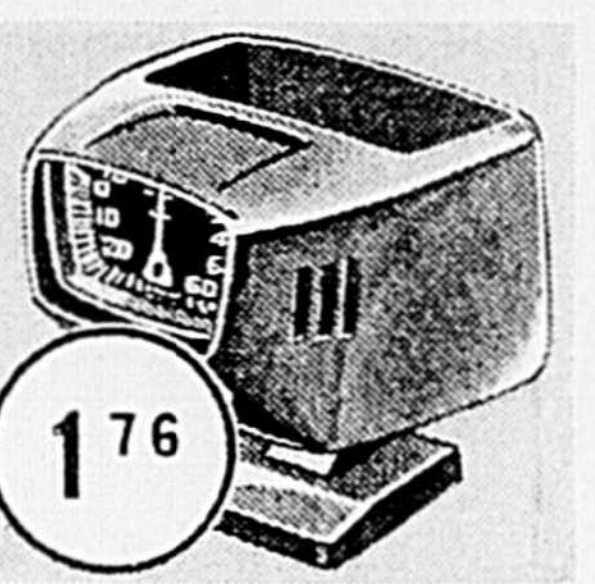
...POUR PAPA, L'AUTOMOBILISTE ...FOR DAD, THE MOTORIST



4⁹⁶

BOUSSOLE DE BATEAU/AUTO - Boussole de précision, aiguille phosphorescente avec visibilité tous angles, polarité réglable. Piles, support compris.

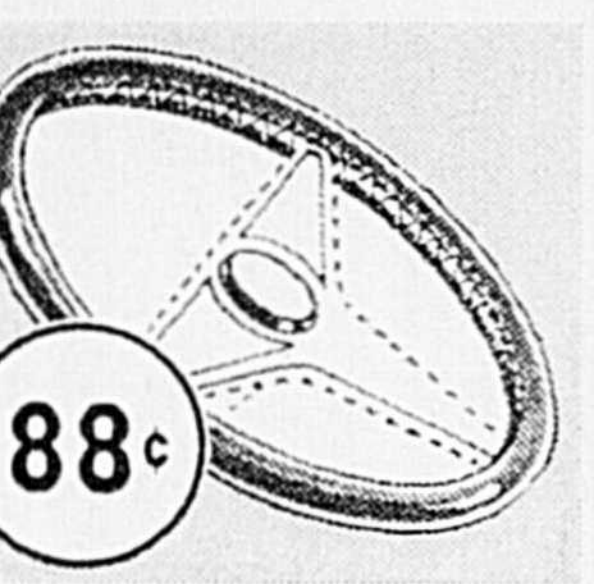
CAR/BOAT COMPASS - Precision illuminated compass with all-angle viewing, adjustable polarity. Battery, bracket included.



1⁷⁶

THERMOMETRE BUFFALO - Élegant boîtier noir. Solide aimant pour le fixer au tableau de bord. Enregistre la température intérieure de l'auto. Rangement facile.

BUFFALO THERMOMETER - Black casing. Magnetic dashmount. Registers interior heat of car, has storage area.



88^c

HOUSSE DE VOLANT - Couvre volant en cuirette se fixant au moyen de lacets. Noir.

WHEEL COVER - Leatherette steering wheel cover laces on securely. Black.

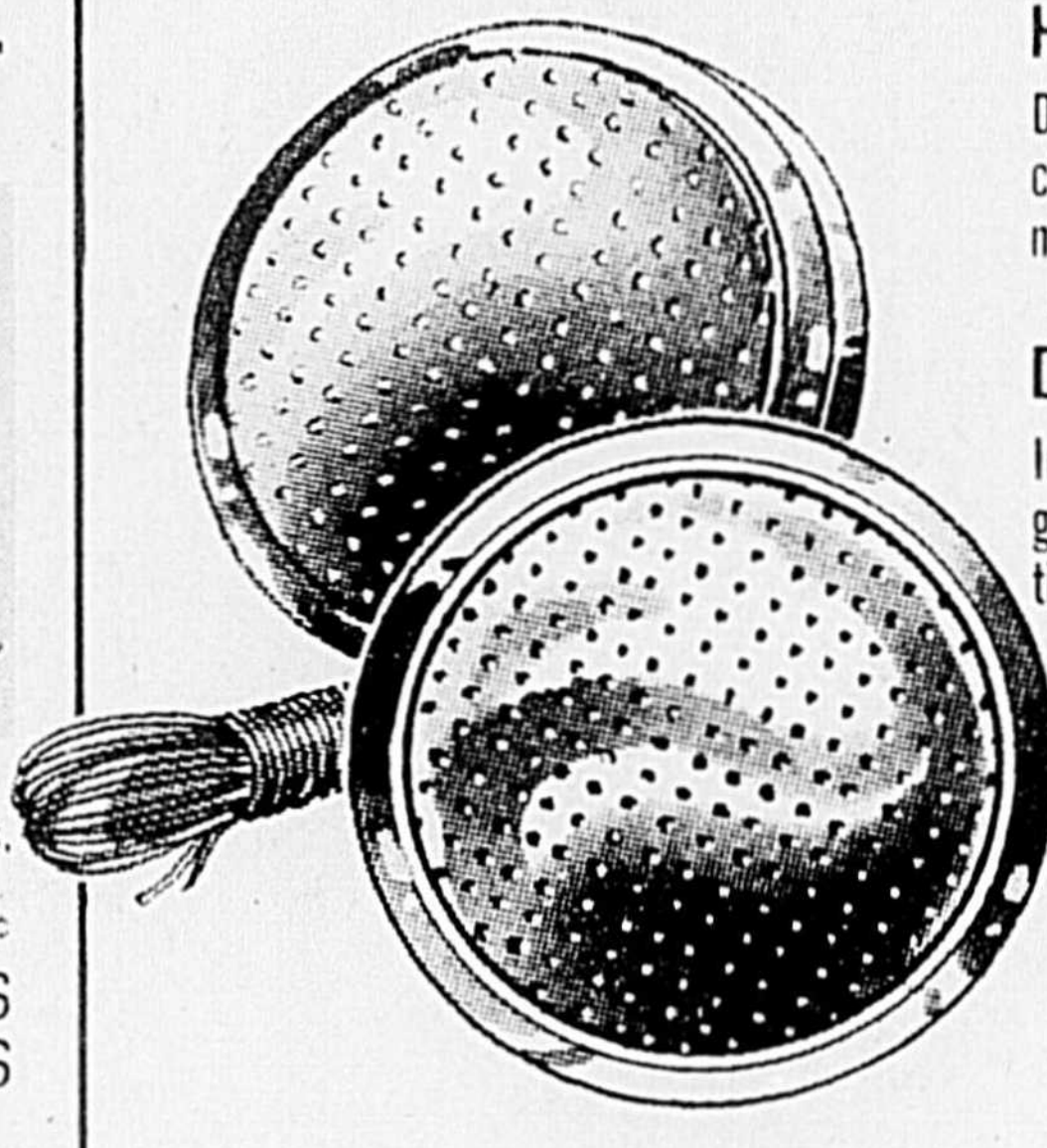
COMPTEUR DE MILLAGE BUFFALO
Élegant gainage noir, aimant puissant pour fixer au tableau de bord. Enregistre le millage et permet de vérifier votre consommation d'essence.

176

BUFFALO MILEAGE MINDER
Handsome black casing with strong magnet for dash mounting. Registers mileage to check gas consumption. Black.

INTERRUPTEURS
3 types pour circuits auxiliaires, commodes, fonctionnels. Interrupteur simple 67^c
Interrupteur simple avec lampe témoin 1.36
Interrupteurs doubles sur plaque Double Switch On Panel 1.26

TOGGLE SWITCHES
3 types for auxiliary circuits. Sporty, functional.



HAUT-PARLEURS JUMELÉS
Deux haut-parleurs de 5 1/4" avec grilles chromées. Installation séparée. Fils, notice de montage. 8 OHMS, 5 watts.

DUAL SPEAKER KIT
Includes two 5 1/4" speakers, with chrome grilles, for custom installation; wiring, instruction. 8-OHMS, 5 watts.

"PLAN DE CREDIT DISPONIBLE"

7⁷⁷
A CREDIT PLAN AVAILABLE!

POUR PAPA... LE CUISINIER ZELLER FOR DAD, THE BACKYARD CHEF

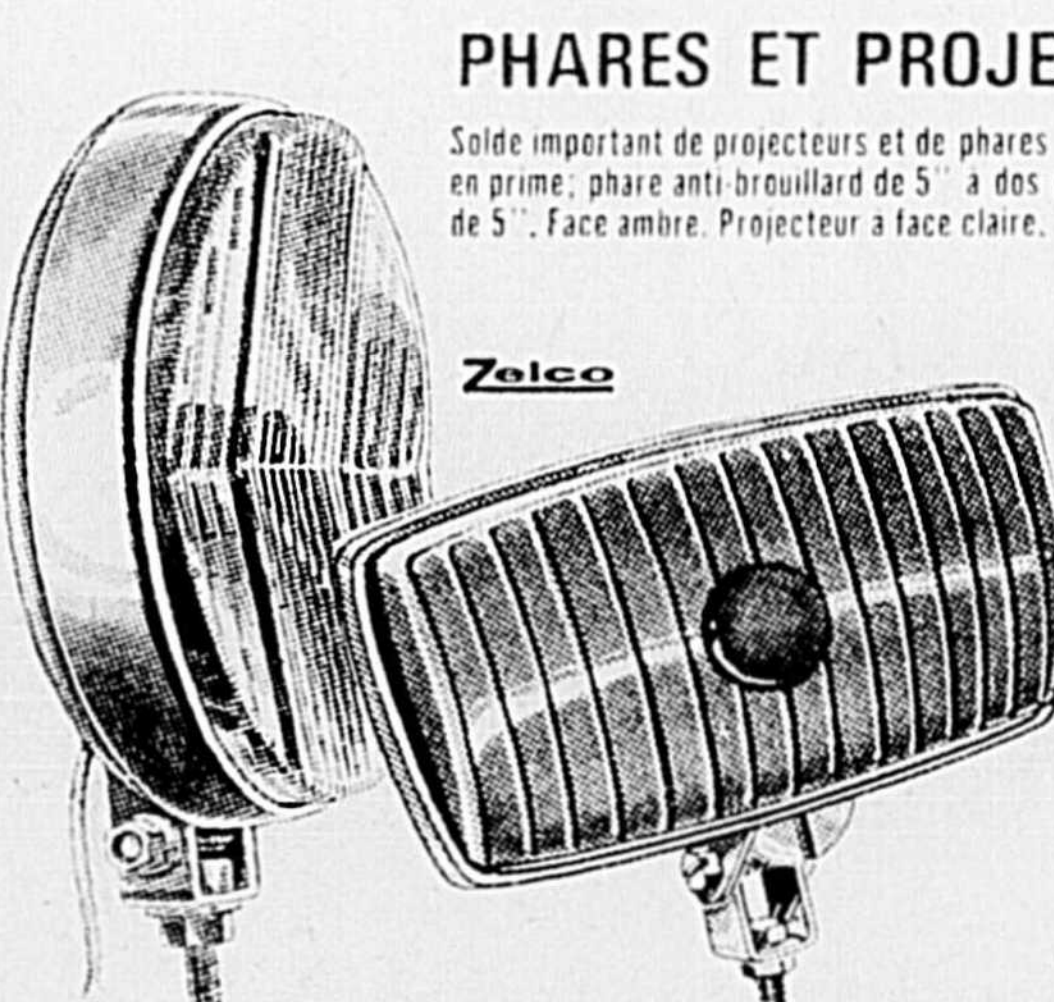


24⁸⁸
3 MODES DE CREDIT AVANTAGEUX
3 CONVENIENT CREDIT PLANS AVAILABLE

FILS D'AUTOMOBILE
Pour tous genres de raccords électriques dans l'automobile. Circuits 6 ou 12 volts. Paquet de 25 pièces.

CALIBRE 18 18 GAUGE 75^c
CALIBRE 16 16 GAUGE 85^c
CALIBRE 14 14 GAUGE 1⁰⁰

AUTOMOTIVE WIRES
For any type of automotive electrical connection. For 6 or 12 volt circuits. 25 ft. per pack.



PHARES ET PROJECTEURS ANTI-BROUILLARD

Solde important de projecteurs et de phares anti-brouillard. Au choix: le "Zelec" avec housse en prime, phare anti-brouillard de 5" à dos de métal, projecteur ou phare ovales anti-brouillard de 5". Face ambré. Projecteur à face claire. **288** CH.-EA.

SPECIAL! FOG & SPOT LAMPS - Terrific clearance on our fog & spot lamps. Choice of 5" Zelec fog lamp with bonus cover, 5" metal back fog lamp, 5" spot lamp or oval fog lamp. Amber lenses; spot lamp with clear lens.

PHARE ANTI-BROUILLARD À L'HALOGENE - Notre marque "Zelec". Phare ambré anti-brouillard à l'halogène; face 5 1/2"; dos chrome, support, 12 volts.

HALOGEN FOG LAMP - Our own "Zelec" brand 5 1/2" amber halogen fog lamp with chrome back, bracket, 12 volt. **7⁷⁷** ENS. DE 2 SET OF 2

ENS. ANTI-BROUILLARD - 2 phares anti-brouillard ambrés de 5" diam. Avec 112 interrupteurs et notice de montage.

FOG LAMP SET - 2 - 5" dia. amber-lens fog lamps, plus wires, switches and instruction for installation. **7⁷⁷** ENS. DE 2 SET OF 2

A. Zellers RÔTISSERIE-GRIL ROULANTE "SMOKER"

Rôtisserie électrique à porte rabattante en acier, munie d'une grande fenêtre. Planchette à découper sur le côté. Roues de luxe. Plateau amovible pour faciliter le nettoyage.

A. Zellers WAGON SMOKER GRILL WITH RÔTISSERIE **24⁸⁸**

Features swing-up steel door with large window, electric rotisserie, side cutting board, deluxe wheels, pull-out tray for easy cleaning.

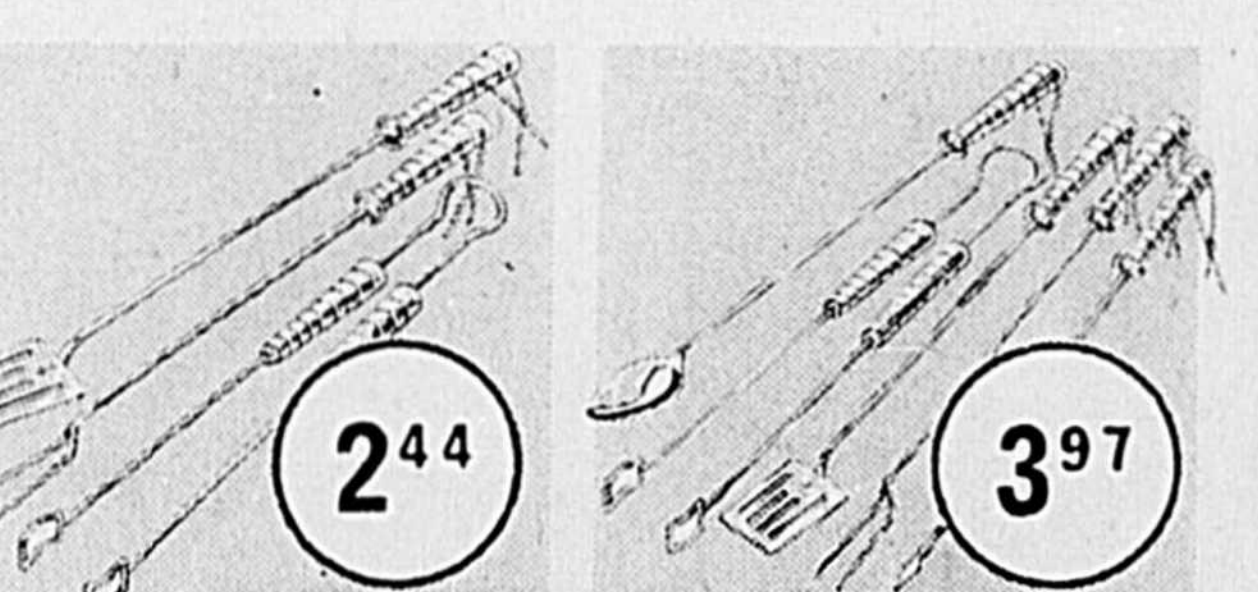
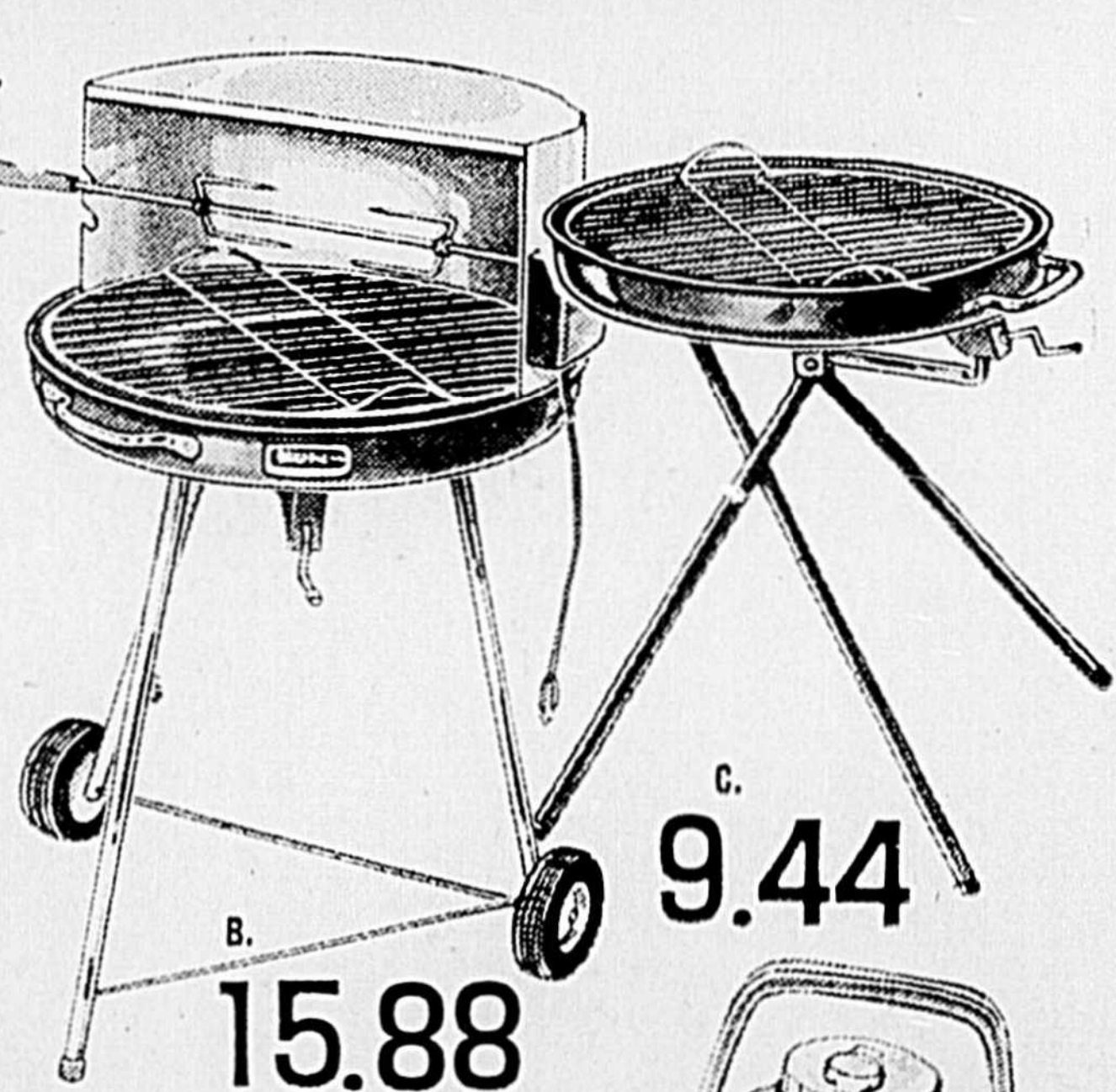
B. BAR-B-Q 24" À HOTTE

Comprend broche, fourchettes, moteur et hotte. Facile à déplacer sur roues. Grill réglable par manivelle. **15⁸⁸**

C. BAR-B-Q PLIANT 24"

Repliable en quelques secondes pour le rangement. Tient facilement dans le coffre de l'auto. Cuve de 24" de diam., grill chrome. Hauteur réglable. **9⁴⁴**

C-24" FOLDING BAR-B-Q - Folds in seconds for easy storage. Fits neatly in car trunk. 24" dia. brazer with chrome grill, adjustable height. **9⁴⁴**



2⁴⁴

3⁹⁷



9⁹⁷



1 GALLON (U.S.) 1.33

1 GALLON (U.S.) 2⁴⁴

ENS. 3 PC POUR BAR-B-Q - Ustensiles acier chromé avec poignées bois. Composition: palette, fourchette et pincettes.

3-PC. BAR-B-Q TOOL SET - Chrome-plated steel with wooden handles. Consists of turner, fork and tongs.

ENS. 5 PC POUR BAR-B-Q - Composition: palette, fourchette, pincettes, cuiller et brochette. Acier chromé, poignées bois.

5-PC. BAR-B-Q TOOL SET - Consists of turner, fork, tongs, skewer and spoon. Chrome-plated steel with wooden handles.

GLACIÈRES 32 PINTES (U.S.) - Super-isolation en polyéthylène de haute densité, étanches, bec-verseur et poignées mobiles. Contenance 32 pintes U.S. Choix de ton abricot ou vert avocat.

32 QT. (U.S.) COOLER - Super-insulated, with high density polyethylene, leak-proof spout and swing handles. 32" hts. Choice of apricot or avocado.

CRUCHES ISOLANTES - Isolantes et étanches, elles maintiennent les breuvages chauds ou froids. Anse robuste, tasse incorporée.

INSULATED JUGS - Leak-proof insulation keeps your drinks hot or cold. Sturdy handle, inside cup.

DÉTENTE TOUT CONFORT POUR PAPA!

TAKE-IT-EASY COMFORT FOR DAD!

A. BERCEUSE SUR SOCLE

Bien au-dessous du prix habituel. Siège, dossier, appui-tête et accoudoirs tous confortablement rembourrés de mousse épaisse. En un mot le confort maximum. Recouvrement vinyle super-soft ou tweed durable.

\$34

A. PLATFORM ROCKER

Priced way below usual! Features deep foam padding in seat, back, head-rest and armrests for man size comfort. Super-soft vinyl or long-wearing tweed upholstery.

B. BERCEUSE PIVOTANTE

Fabrication à ressorts indéformables, épais, rembourrage de mousse très confortable. Recouvrement vinyle expansé ou tweed. Tons mode.

\$37

B. SWIVEL ROCKER

Features generous foam padding over no-sag springs for deep seated comfort. Smart expanded vinyl or tweed upholstery in decor colours.

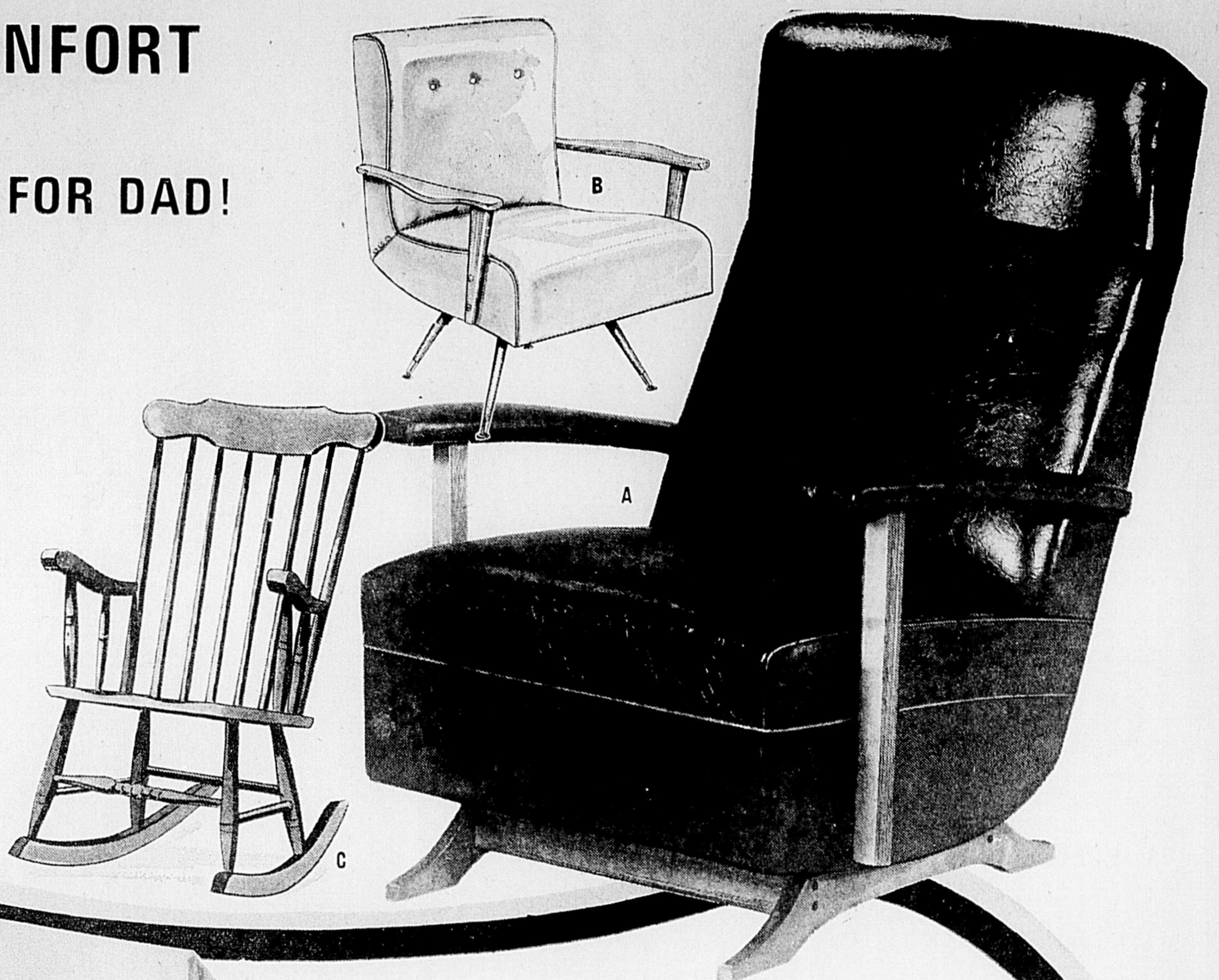
C. BERCEUSE KENNEDY

Pour le fumoir de papa ou le salon. Belle exécution en bois tourné, avec accoudoirs, pieds et dossier. Papa y bercera ses soucis. Lustre cannelle.

\$34

C. KENNEDY ROCKER

For Dad's den or the living room. Solidly constructed with spindle style arms, legs, back. Lets Dad "rock his worries away!" Lustrous Cinnamon finish.



ENS. 5 PCES. — 5-PCE. SET

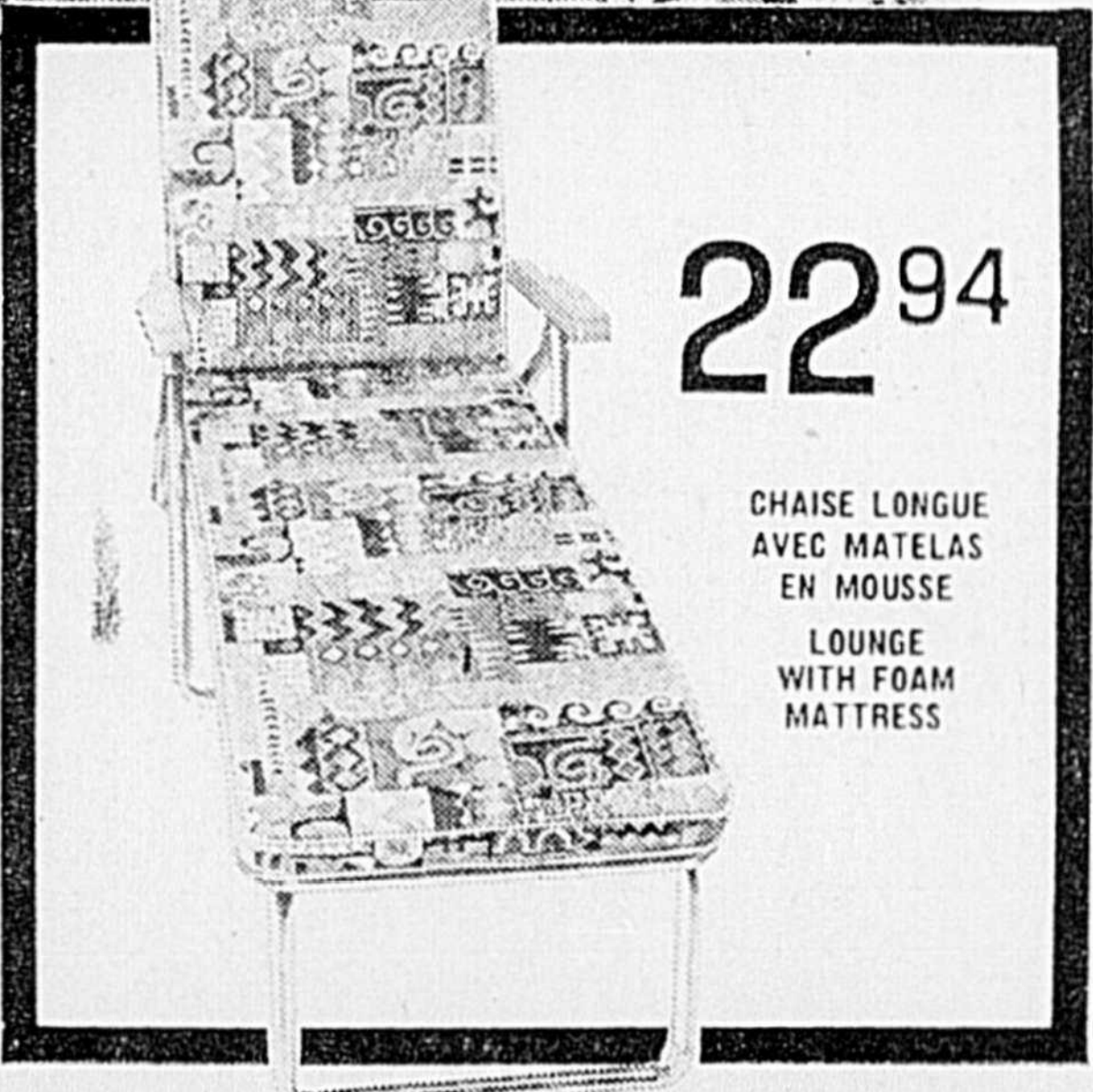
2 CHAIRES, TABLE
COUVERT DE TABLE ET PARASOL

54⁹⁵

UTILISEZ L'UN DES 3 MODES DE CREDIT
AVANTAGEUX DE ZELLERS
USE ONE OF ZELLERS
3 CONVENIENT CREDIT PLANS



QUANTITES LIMITEES
LIMITED QUANTITIES



22⁹⁴

CHAISE LONGUE
AVEC MATELAS
EN MOUSSE
LOUNGE
WITH FOAM
MATTRESS

ENSEMBLE DE PATIO "AZTEC" - 5 PIÈCES

Meubles de jardin de qualité. Fabrication soignée, carcasse en tubes d'aluminium, recouvrement vinyle robuste à décor géométriques "Aztec". L'ensemble 5 pièces est composé de 2 fauteuils fleuris avec siège et dossier doublement lamines, une table de 32" de diam. en acier émaillé en blanc; nappe de 32" à frange de 2 1/2", parasol de 6' de diam. à 6 arceaux d'acier sous le recouvrement en vinyle. Un mobilier dont vous serez fiers. (Support non inclus)

VENDUS SEPARÉMENT

PRICED SEPARATELY

FAUTEUIL
CHAIR **8⁹⁴**

CHAISE LONGUE
LOUNGE **22⁹⁴**

"AZTEC" 5-PCE. PATIO ENSEMBLE

Quality garden furniture with rugged aluminum frames, sturdy vinyl coverings in bold, geometric earth-toned "Aztec" pattern. 5-Pce. set includes 2 floral chairs with double laminated seats and backs; 32" dia. white enameled steel table; 32" drape style table cover with 2 1/2" fringe; 6' dia. umbrella with six steel ribs to support vinyl covering. A set you'll be proud to own! (Terrace Plate Not Included.)

*Avez-vous un pratique Compte de Crédit Zellers?
Si non - Pourquoi ne pas
en ouvrir un aujourd'hui!*

*Do you Have A Convenient Zellers Charge Account?
If not, Open One Today!*

ÉBATS DANS LA COUR!

A. PATAUGEUSES "DECO" A GLISSOIRE. Diamètre 5 1/2'. Pataugeuses "Vacuform" incorporant une glissoire. Barres de renforcement. Décor gai lamine en couleurs vives. La joie des bambins!

B. PATAUGEUSE "DECO" A BASCULE. Pataugeuse de 60" de diam. en polyéthylène d'une seule pièce enlève de marguerite "Deco-Brite" - Munie d'une bascule amovible genre manège qui fait un tour complet à 360 degrés. Des heures d'amusement pour les bambins.

C. PATAUGEUSES VACUFORM "DECO". Peu profondes, elles sont de toute sécurité pour les tout petits. Fabrication monopiece en plastique polyéthylène "Vacuform", incassable; décor de motifs fantaisie marguerite jaune sur pataugeuses de 45" (non illustrée) et motif nautique sur pataugeuse de 60" (illustrée).

VOTRE CHOIX A OU B
YOUR CHOICE A OR B

8⁹⁶

SPLASHY BACKYARD FUN FOR KIDS!

A. "DECO" SLIDE 'N' SPLASH POOLS. 5 1/2' ft. diameter "Vacuform" pool with built-in slide. Reinforcing bars. Colourful laminated "Smiles" design. A sure kiddie-pleaser!

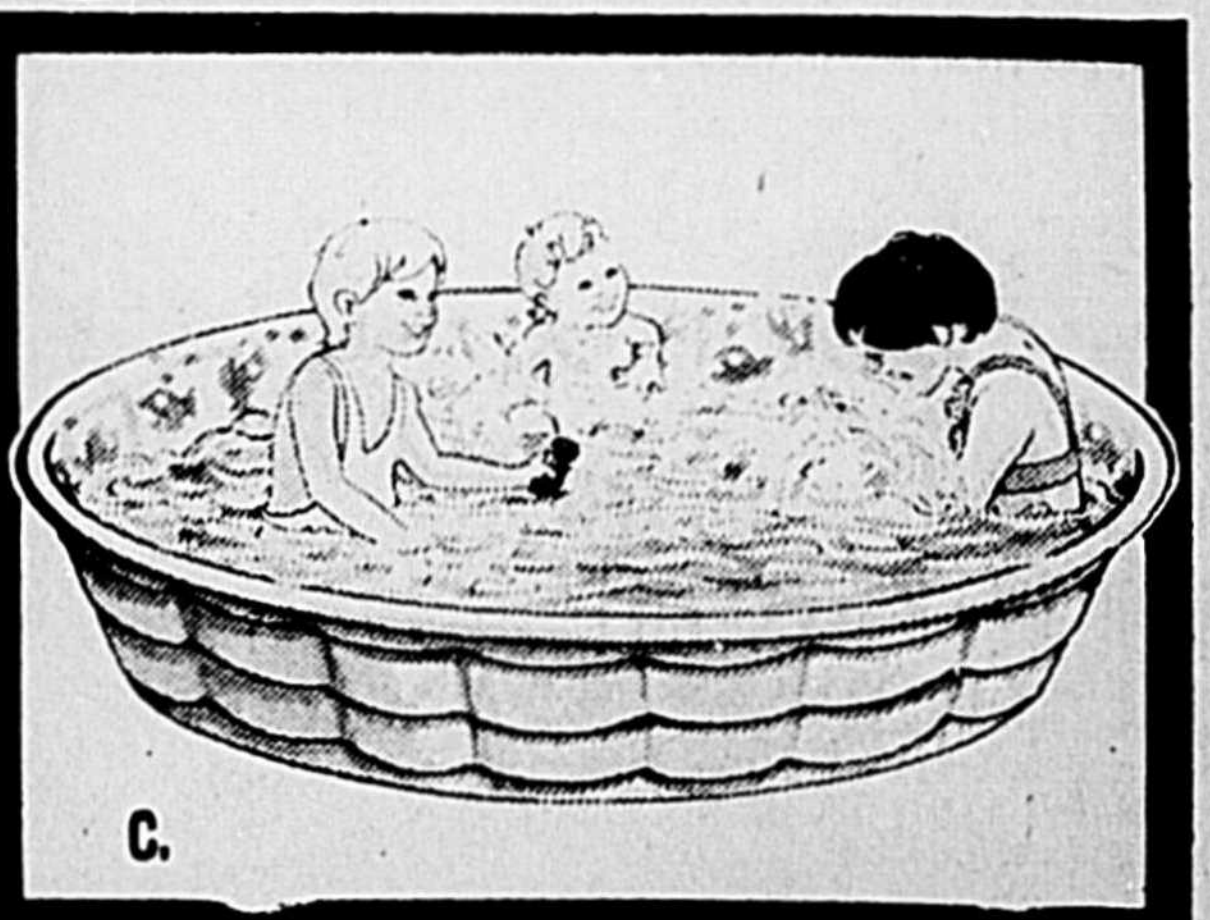
B. "DECO" SEASAW SPLASH POOL. 60" dia. seamless polyethylene pool in daisy "Deco-Brite" pattern. Detachable sea-saw splash rotates a full 360 degrees... a splashy merry-go-round for kids!

C. "DECO" VACUFORM POOLS. A safe shallow place for kiddies' water fun. Break-resistant, one-piece "Vacuform" polyethylene plastic construction with bright, colourful yellow daisy decorations on 45" pool (not shown) and Marine design on 60" pool (shown).

45" DIA.
2⁷⁶

60" DIA.
4⁹⁶

NON ILLUSTRÉ
NOT SHOWN



* Marque déposée.

* Reg'd. T.M.

A. Tailles Junior
CHEMISIERS
ST-TROPEZ

Petits chemisiers si faciles à entretenir : ourlet arrondi, inspire des modèles de la Riviera française. Se portent sur ou sous la ceinture du pantalon, du jeans ou de la jupe. Lavables, sechant sans repassage. Ils sont en Fortrel/polyester — blanc ou marine. Tailles 9-15.

9⁹⁶

A. Jr. Misses'
"ST. TROPEZ" - LOOK
SHIRT TOPS

The easiest to care for little shirt top with the "shirt tail" bottom inspired by the fashions of the French Riviera. Wear it inside or outside slacks, jeans or skirts! It's fully washable, drip dry. Fortrel/polyester in white or navy. Sizes 9-15.

B. Tailles Junior!
VESTES POLYESTER
FORTREL

Petites vestes pratiques, courtes, pour le tout aller. Polyester/Fortrel si facile d'entretien. Devant droit, ourlet à la taille, manches courtes à revers, col à longues pointes et entièrement boutonnées à l'avant. Poches appliquées de chaque côté. Lavables, blanc ou marine. Tailles 9-15.

9⁹⁶

B. Jr. Misses' No-Iron
"FORTREL" POLYESTER
SHORTIE JACKETS

Easy-wear figure flatters in easy care "Fortrel"/polyester. Single-breasted, waist-length jacket with short cuffed sleeves, long point collar and full button front. Accented with side patch pockets. Wash-fast white or navy. Sizes 9-15.

C. Tailles Junior!
SHORTS COURTS
POLYESTER
FORTREL

Pour tailles Junior, shorts made avec tentes au cotes pour plus de confort. Garniture bouton sur patte. Large bande de taille boutonnée. Glissière à l'avant. En Fortrel et Polyester facile d'entretien. Marine ou blanc. 9-15.

4⁹⁶

C. Jr. Misses'
"FORTREL" POLYESTER
SHORT SHORTS

Junior misses' fashion shorts with side slits for easy movement. Tab and button trim. Wide buttoned waistband, zip front. Easy care "Fortrel" polyester in white or navy. 9-15.

D. Pour jeunes filles!
JUPES EVASEES
POLYESTER QUADRILLE

Jupes lavables, sechant sans repassage, en polyester pur, à dessins quadrilles. Bande de taille de 2" avec passants. Ceinture étroite et glissière à l'arrière. Rose, blanc, bleu, blanc, marine, blanc; tailles 8 à 16.

7⁹⁶

D. Misses'
POLYESTER CHECK
FLARE SKIRTS

Fully washable, drip dry 100% polyester check pattern skirts with 2" belt-loop waistband. Narrow belt and back zipper. Pink, white, blue, white or navy, white in sizes 8 to 16.

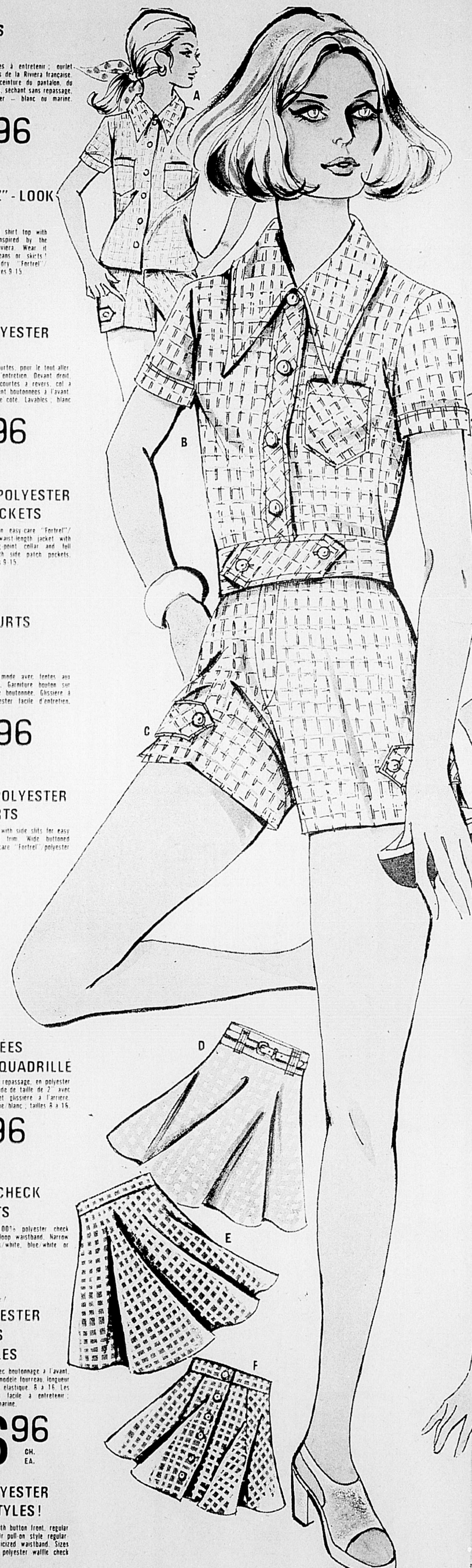
E-F. Au dessous du prix!
JUPES POLYESTER
EN 2 STYLES
JEUNES FILLES

Au choix! Jupette evasee avec boutonage à l'avant, taille standard. 8 à 16. Ou modele fourreau, longueur habituelle, style evase, taille elastique. 8 à 16. Les deux sont en polyester si facile à entretenir; quadrille gauloise, rose, bleu ou marine.

AU CHOIX
YOUR CHOICE
6⁹⁶
 CH. EA.

E-F. Dollars Off!
MISSSES' POLYESTER
SKIRTS - 2 STYLES!

Choice of flared flip skirt with button front, regular waistband. Sizes 8 to 16. Or pull-on style regular length flare skirt with elasticized waistband. Sizes 8 to 16. Both in easy-care polyester waffle check in pink, blue or navy.



Tailles Junior
BLOUSES CROISEES
EN POLYESTER

Incorporez les à votre garde robe d'été. Polyester pur facile à entretenir, décolleté plongeant en pointe; attaches au côté. Grand choix d'impressions estivales en rose, bleu, jaune, ou blanc. Tailles: 8-16.

7⁹⁶

Jr. Misses!
POLYESTER
WRAP BLOUSES

Wrap up your Summer wardrobe in easy care 100% polyester dramatic deep V-neck style with side tie. Choose from Summer-bright shades of pink, blue, yellow or white. Sizes 8-16.



Pour fillettes
VÊTEMENTS D'ÉTÉ
NYLON PUR

A. TRICOT BAIN DE SOLEIL

Le dos dénudé si agréable l'été... tricot à cotes en nylon pur, motifs de rayures, attaches à la nuque. Rayures en tons vifs sur blanc avec pareure de ton uni. Marine, bleu-roi, rouge ou vert. Tailles 7 à 14. 1.44 CH.

B. SHORTS COURTS A REVERS

Shorts modèle court en nylon pur extensible, lavables; jambes à revers, bande de taille fourreau élastifiée. Marine, rouge ou bleu. 1.44 CH.

C. 2 MODELES! BLOUSETTES

Blousettes en deux modèles... les deux en nylon pur extensible, facile à entretenir. Choix de coloris grand teint uni, avec surpiques contrastantes, empiècement boutonné et poche à rabat avec bouton. OU rayures bicolorées avec passepoil blanc contrastant (non illustré). Marine, rouge ou fon. nr. P.M.G. 1.44 CH.

D. SHORTS COURTS FOURREAU

En nylon pur facile d'entretien, taille élastique, fausses poches ornées d'un bouton. Rouge/marine, blanc avec lisère contrastant. Tailles 7 à 14. 1.44 CH.

E. BAIN DE SOLEIL BICOLORE

Lavables, en tricot nylon à cotes, sechage sans repassage. Tons unis avec pareure contrastante. Attaches à la nuque. Marine/jaune, jaune/marine, rouge/marine ou bleu clair et blanc. Tailles 7 à 14. 1.44 CH.

UN SEUL BAS PRIX ONE LOW PRICE **1⁴⁴** CH. EA.

Girls' 100% Nylon
WARM-WEATHER
WARDROBE!

A. RIB-KNIT HALTER TOPS

The "bare back" look in girls' Summer fashions... Striped 100% nylon rib knit with neck tie. Bright stripes on white ground with solid-color trim. Navy, royal, red or green. Sizes 7 to 14. 1.44 EACH

B. CUFFED SHORT SHORTS

Fully washable 100% stretch nylon short shorts with cuffed legs. Elasticized pull on waistband. Navy, red or gold in sizes S.M.L. 1.44 EACH

C. 2 STYLES! TANK TOPS

Tank tops in two styles... both in easy care 100% stretch nylon. Choose solid colour with contrast stitching, placket front and button flap pocket. Or two-tone stripe with contrast white piping. (Not Shown). Navy, red or gold. S.M.L. 1.44 EA.

D. PULL-ON SHORT SHORTS

Easy care 100% nylon short shorts with elasticized waist. Fake front pockets and button accents. Red/white/navy combinations with contrast trim. Sizes 7 to 14. 1.44 EACH

E. 2-TONE HALTER TOPS

Fully washable, nylon rib knit halter in bright solid colours with contrasting trim. Ties at the nape of the neck. Navy/yellow, yellow/navy, red/navy or light blue/white. Sizes 7 to 14. 1.44 EACH

Utilisez un des plans faciles de crédit Zellers!

Use One Of Zellers Easy-On-The-Budget Credit Accounts!

MODE ESTIVALE POUR TOUTE LA FAMILLE CHEZ ZELLERS

ZELLERS HAS SUMMER FASHIONS FOR THE WHOLE FAMILY!

SHORTS COURTS
E-X-T-E-N-S-I-B-L-E-S

Made à bon compte pour fillettes. Shorts courts en tricot nylon à cotes extensibles. Modèle fourreau à taille élastifiée, fausse braguette, deux poches devant. Marine, rouge ou blanc. Tailles 8 à 14.

1⁹⁴

S-T-R-E-T-C-H-Y
SHORT SHORTS

Fashion dollar stretchers! Girls' cuffed short shorts of easy care, ribbed stretch nylon. Pull-on style elasticized waistband, mock button fly, two front pockets. Navy, red or white. Sizes 8 to 14.



COMMANDE
SPÉCIALE DE ROBES!
COLLECTION D'ÉTÉ DE
MODÈLES PRATIQUES ET FRAIS
BIEN AU-DESSOUS DE LEUR VALEUR!

9⁸⁸
CH.
EA.

SPECIAL DRESS PURCHASE!
OUR COOL, CASUAL
SUMMER COLLECTION
AT DOLLARS OFF!

Magasinez à l'aide d'un
des plans de crédit facile
de Zellers!

Il y en a un pour
convenir à
votre budget!

Fashion Shop On
A Convenient
Zellers Credit
Account! There's One
To Suit Your Budget!



TAILLES DAMES
ET JEUNES
FILLES

- 8 modèles dont 4 sont illustrés.
- Galon coulissant à la taille, à la mode de '73, et ceintures nouées, dans le groupe!
- Toutes en tricot facile à entretenir y compris les polyester, jersey, crimpknits et gaufres.
- Choix de charmants quadrillés, tons unis sensationnels, textures nouveauté.
- Pastels et marine.
- Achetez-en, plusieurs à ce bas prix de vente!

MISSES'
& WOMEN'S
SIZES

- 8 Styles (Only 4 Shown).
- The Latest "Drawstring" Waist and Self Tie Belts, In The Group!
- All In Easy-Care Knits Including Polyester, Jersey, Crimp-knit and Waffle Knits.
- Choose Crisp Checks, Sensational Solids and Textured Patterns.
- In Soft Pastels or Navy.
- Buy Several at This Super-Low Sale Price!

UN MONDE D'AUBAINES MODE
VOUS ATTEND CHEZ ZELLER!

A WORLD OF FASHION VALUES
AT ZELLERS LOW SALE PRICES!



Zellers

N'OUBLIEZ PAS PAPA

VENTE DU JEUDI 14 AU 16 JUIN

LE JOUR DE LA FÊTE DES PÈRES!

DIMANCHE LE 17 JUIN

REMEMBER DAD

ON FATHER'S DAY

SUNDAY, JUNE 17th

SALE STARTS THURSDAY JUNE 14th TO 16th



Notre marque **Zelco**

CANOTS PNEUMATIQUES EN VINYLE SUPER-RÉSISTANT

* Soudés électriquement * 2 chambres à air indépendantes * Un, deux ou trois sièges * Plancher gonflable plus moelleux
* Tolets * Porte-rames * Valves de sécurité * Corde nylon * Housse de transport * Trousse d'entretien.

A. POUR 1 HOMME
1-MAN SIZE

(70" x 44" - CAP. 350 LB.)

9⁹⁶

(FRAMES NON
COMPRISSES)
(OARS NOT INCLUDED)

B. POUR 2 HOMMES
2-MAN SIZE

(84" x 48" - CAP. 500 LB.)

19⁹⁶

(FRAMES
COMPRISSES)
(OARS INCLUDED)

C. POUR 3 HOMMES
3-MAN SIZE

(108" x 56" - CAP. 650 LB.)

29⁸⁸

(FRAMES NON
COMPRISSES)
(OARS NOT INCLUDED)

D. KAYAC
Zelco "KAYAC"

(132" x 38" - CAP. 450 LB.)

33⁸⁸

(FRAMES NON
COMPRISSES)
(PADDLES NOT INCLUDED)

OUR OWN **Zelco** INFLATABLE BOATS OF SUPER-TOUGH VINYL

* Electronically Welded * Independent Air Chambers * One, Two or Three Seats * Inflatable Floor For Added Buoyancy * Oar Locks * Oar Holders * Safety Valves * Nylon Hand Lines * Carrying Bag * Maintenance Kit.

Le cadeau rêvé du pêcheur!
Parfait pour toute la famille!

A Great Gift For A Fisherman!
Perfect For The Whole Family!



RAMES DE 45"
45" OARS

3.57 PAIRE
PR.

RAMES DE 50"
ALUMINIUM LÉGER

4.97 PAIRE
PR.

50" LIGHTWEIGHT
ALUMINIUM OARS

RAMES À PALETTE DOUBLE
POUR KAYAC - 74"

8.96 (NON ILLUSTRÉES
(NOT SHOWN))

74" DOUBLE BLADED KAYAK
PADDLES

POMPES À PIED
SOLIDES

Pour canots et matelas pneumatiques
Tuyau extra-long avec raccord.

3.27

HEAVY-DUTY
FOOT PUMPS

Pour inflatable boats, air mattresses
Extra-long hose with nozzle.

3 MODES DE CRÉDIT AVANTAGEUX À VOTRE DISPOSITION
EN FONCTION DES DIVERS BUDGETS!

3 CONVENIENT CREDIT PLANS
AVAILABLE... ONE TO SUIT YOUR BUDGET!

